

ANNALES
DE LA
PROPAGATION DE LA FOI

POUR LES
PROVINCES DE QUEBEC ET DE MONTREAL

NOUVELLE SERIE

SOIXANTE-TREIZIÈME NUMÉRO

FÉVRIER 1901-03



MONTREAL
ARBOUR & LAPERLE, imprimeurs, 419 et 421, rue Saint-Paul

1901

PAAP
BV

2815

Q3A5

no. 73-81

1901-03

Permis d'imprimer :

† PAUL, ARCH. DE MONTRÉAL.

Archevêché de Montréal, 15 janvier 1901.

Bas
Not
Arc
Sém
Hôt
Urs
Hôp
Scu
Scu
Scu
Sain

Adri
Aga
Aga
Alb
Ale
Am
Ana
Anc
And
Ang
Ang
Ann
Ann
Anse
Ant
Ant
Apo
Aub
Aug
Basil
Beau
Beau
Ben

COMPTES-RENDUS

ARCHIDIOCÈSE DE QUÉBEC

*Etat des recettes de l'Œuvre de la Propagation de la foi dans
l'archidiocèse de Québec, pour l'année 1900,
64ème année.*

VILLE DE QUÉBEC

Basilique.....	\$152 00	Report.....	\$330 45
Notre-Dame de la Garde	3 00	Saint-Jean-Baptiste.....	85 00
Archevêché.....	10 00	Ecole des Fr. de St-J.-B.	180 00
Séminaire.....	29 58	Saint-Roch.....	395 73
Hôtel-Dieu.....	29 00	Ecole des Frs de S.-Roch.	119 00
Urulines.....	40 00	Saint-Sauveur.....	207 00
Hôpital-Général.....	39 32	Ec. des Frs de S.-Sauveur.	100 00
Sœurs Franciscaines.....	3 55	Asile Saint-Michel.....	15 00
Sœurs de la Charité.....	8 00	Hôpital du Sacré-Cœur...	3 00
Sœurs du Bon-Pasteur..	4 00	St-Malo.....	
Saint-Patrice.....	12 00		
		A reporter.....	\$1,435 18
A reporter.....	\$330 45		

CAMPAGNES

Report.....	\$1,435 18	Report.....	\$2,176 53
Adrien Saint.....	4 00	Benjamin Saint.....	2 50
Agapit Saint.....	10 45	Bernard Saint.....	3 00
Agathe Sainte.....	1 00	Berthier.....	7 00
Alban Saint.....	54 53	Bienville.....	53 00
Alexandre Saint.....	8 77	Bruno Saint.....	1 75
Ambroise Saint.....	40 00	Buckland.....	1 00
Anastasia Sainte.....	12 50	Cajetan Saint.....	2 80
Ancienne Lorette.....	91 00	Calixte Saint.....	72 00
André Saint.....	11 00	Cap-Santé.....	22 00
Ange-Gardien.....	25 65	Cap-Saint-Ignace.....	106 00
Anges SS. de Beauce....	3 05	Casimir Saint.....	80 00
Anne Sainte de Beaupré..	35 00	Catherine Sainte.....	2 00
Anne Ste de Lapocatière	75 00	Charles Saint.....	45 00
Anselme Saint.....	35 00	Charlesbourg.....	92 55
Antoine Saint.....	14 81	Château-Richer.....	7 45
Antonin Saint.....	7 73	Christine Sainte.....	87
Apollinaire Saint.....	10 65	Claire Sainte.....	15 00
Aubert Saint.....	8 70	Collège de Lévis.....	6 30
Augustin Saint.....	141 65	Collège de Sainte-Anne.	7 00
Basile Saint.....	25 00	Côme Saint.....	
Beaumont.....	11 80	Couvent de J.-M., Sillery	10 00
Beauport.....	112 06	Couv. J.-M., St-Jos. Lévis	8 00
Benoit-Labre Saint.....	2 00	Cranbourne.....	
		A reporter.....	\$2,721 75
A reporter.....	\$2,176 53		

Report.....	\$2,721 75	Report.....	\$3,853 47
Croix Sainte.....	64 00	Jean Saint, Deschailions.	18 20
Cyrille Saint.....	3 90	Jean Saint, I. O.....	122 00
Damien Saint.....	2 55	Jean Saint, Port-Joly....	52 00
Damase Saint.....	2 30	Jeanne Sainte.....	25 00
David Saint.....	25 00	Joachim Saint.....	36 40
Denis Saint.....	55 97	Joseph Saint, de Beauce.	52 20
Deschambault.....	70 00	Joseph Saint, de Lévis....	31 42
Désiré Saint.....	1 00	Julie Sainte.....	29 65
Ecureuils.....	15 00	Justine Sainte.....	5 00
Edouard St de Frampton	13 80	Kamouraska.....	8 70
Edouard St de Lotbinière	102 58	Lambert Saint.....	20 75
Eleuthère Saint.....	98	Lambton.....	5 00
Elzéar Saint.....	10 00	Laurent Saint.....	100 00
Emmèlie Sainte.....	10 00	Laval et Lac-Beauport....	2 53
Enfant-Jésus.....	12 66	Lazare Saint.....	20 25
Ephrem Saint.....	6 00	Léon Saint.....	2 45
Etienne Saint.....	14 52	Léonard Saint.....	20 45
Eugène Saint.....	11 80	Lévis.....	241 11
Evariste Saint.....	17 00	Lotbinière.....	19 78
Famille Sainte.....	25 00	Louise Sainte.....	18 30
Félix Saint du Cap Rouge	2 55	Ludger Saint.....	2 00
Ferdinand Saint.....	7 00	Magloire Saint.....	4 60
Ferréol Saint.....	14 20	Malachie Saint.....	2 00
Flavien Saint.....	11 00	Marguerite Sainte.....	4 07
Foye Sainte.....	32 43	Marie Sainte.....	27 17
François St de Beauce....	41 11	Martin Saint.....	2 35
François St du Suc.....	38 45	Maxime Saint.....	3 50
François St I. O.....	25 00	Méthode Saint.....	2 76
Frédéric Saint.....	43 00	Michel Saint.....	48 50
Gédéon Saint.....	1 00	Mont-Carmel.....	3 25
Georges Saint.....	21 00	Narcisse Saint.....	3 00
Germain Saint.....	2 00	Nazaire Saint.....	85
Germaine Sainte.....	3 00	Nérée Saint.....	2 15
Gervais Saint.....	37 25	Nicolas Saint.....	14 06
Gilbert Saint.....	8 89	Notre-Dame de Lourdes	3 25
Giles Saint.....	1 00	N.-D. de Montauban....	3 00
Grégoire Saint.....	2 19	N.-D. du Portage.....	13 00
Grondines.....	64 35	N.-D. du Rosaire.....	2 00
Grosse-Isle.....	4 00	Onésime Saint.....	1 75
Hélène Sainte.....	29 62	Pacôme Saint.....	5 00
Hénédine Sainte.....	31 52	Pamphile Saint.....	29 00
Henri Saint.....	44 00	Pascal Saint.....	88 00
Honoré Saint.....	10 00	Patrice Saint.....	2 00
Inverness.....	24 05	Paul Saint.....	3 57
Isidore Saint.....	40 00	Perpétue Sainte.....	3 00
Ile-aux-Grues.....	27 06	Pétronille Sainte.....	15 84
Islet.....	79 93	Pintendre.....	6 55
Jacques St, de Parisville.	2 00	Phlémon Saint.....	3 00
Jean-Chrysostôme Saint.	20 00	Philippe Saint.....	23 00
A reporter.....	\$3,853 47	A reporter.....	\$5,007 18

Phi
Pier
Pier
Pier
Point
Pont
Port
Pros
Raph
Rayn
Remi
Riviè
Riviè
Roch
Roma
Rose
A
Mont
Intéré
Don p
Dons
Vente
"
Legs d
le
Legs d
"
"
" d
" d
" d
Annale
Donné
Annale
Vases et
Propaga

53 47
18 20
22 00
52 00
25 00
36 40
52 20
51 42
29 65
5 00
8 70
20 75
5 00
10 00
2 53
20 25
2 45
10 45
11 11
19 78
18 30
2 00
4 60
2 00
4 07
17 17
2 35
3 50
2 76
18 80
3 25
3 00
85
2 15
14 06
3 25
3 00
13 00
2 00
1 75
5 00
29 00
88 00
2 00
3 57
3 00
15 84
6 55
3 00
23 00

07 18

Report.....	\$5,007 18	Report.....	\$5,414 79
Philomène Sainte.....	5 50	Sacré-Cœur de Jésus.....	5 50
Pierre St, de Broughton	23 10	Samuel Saint.....	6 09
Pierre Saint, du Sud.....	27 50	Sébastien Saint.....	12 50
Pierre Saint, I. O.....	102 15	Séverin Saint.....	1 39
Pointe-aux-Trembles....	27 50	Sillery.....	6 80
Pont-Briand.....	1 00	Sophie Sainte.....	
Portneuf.....	28 80	Stoneham.....	1 00
Prosper Saint.....	1 50	Sylvestre Saint.....	17 94
Raphaël Saint.....	14 00	Théophile Saint.....	1 00
Raymond Saint.....	48 96	Thomas Saint.....	69 26
Remi Saint.....	1 00	Thuribe Saint.....	3 00
Rivière-à-Pierre.....	1 90	Tite Saint.....	3 00
Rivière-du-Loup.....	53 20	Ubalde Saint.....	10 00
Rivière-Ouelle.....	6 00	Valcartier.....	2 50
Roch Saint, des Aulnaies.	34 50	Vallier Saint.....	21 62
Romuald Saint.....	30 00	Victor Saint.....	16 00
Rose Sainte, de Watford	1 00	Zacharie Saint.....	
<hr/>		<hr/>	
A reporter.....	\$5,414 79	Total.....	\$5,592 39

Montant des contributions.....	\$5,592 39
Intérêts.....	64 80
Don pour les missions étrangères.....	48 00
Dons particuliers.....	6 44
Vente des actions de la Banque Union.....	129 60
“ de barrettes.....	1 50
“ de candélabres.....	10 00
Legs de feu Delle Joséphine Kirouac, de Montmagny, pour les missions d’Afrique.....	22 00
Legs de feu Edouard Bolduc, de St-Joachim.....	25 00
“ “ Chs. O’Regan, de Leeds.....	12 00
“ “ Cyprien Catellier, de St-Anselme.....	270 00
“ “ Antoine Lavoie, de St-Roch de Québec.....	25 00
“ de la succession de Vve Regis Delisle.....	90 00
“ de Dame Gariépy, de Québec.....	90 00
“ d’un bienfaiteur, pour la Propagation de la Foi à Paris.....	58 00
Annales de Chicoutimi.....	30 00
<hr/>	
Total de la recette.....	\$6,474 73

DÉPENSES POUR 1900-1901

Donné à Mgr de Chicoutimi.....	\$ 500 00
Annales.....	408 19
Vases et ornements sacrés.....	1420 04
Propagation de la Foi de Paris.....	58 00
<hr/>	
A reporter.....	\$2,386 23

	Report.....	\$2,386 23
Missions Africaines.....		22 00
“ Etrangères.....		48 00
“ Saint-Camille.....		100 00
“ Sainte-Christine.....		50 00
“ Saint-Damase.....		5 00
“ Laval.....		100 00
“ Saint-Louis-de-Gonzague.....		150 00
“ Saint-Ludger.....		100 00
“ Saint-Marcel.....		75 00
“ Saint-Nazaire.....		138 50
“ Pontbriand.....		150 00
“ Saint-Prosper.....		25 00
“ Sainte-Rose-de-Watford.....		150 00
Œuvre des Sourds-Muets.....		200 00
Missionnaires : Saint-Achillée.....		20 00
“ Sainte-Christine.....		75 00
“ Saint-Damase.....		150 00
“ Saint-Gédéon.....		150 00
“ Inverness.....		150 00
“ Lac Noir.....		150 00
“ Saint-Ludger.....		150 00
“ Laval.....		75 00
“ Saint-Marcel.....		150 00
“ N.-D. de Lourdes.....		50 00
“ N.-D. du Rosaire.....		150 00
“ Saint-Onésime.....		30 00
“ Sainte-Perpétue.....		150 00
“ Pont-Briand.....		200 00
“ Sainte-Praxède.....		25 00
“ Saint-Rémi.....		100 00
“ Rivière, Pierre.....		100 00
“ Sainte-Rose de Watford.....		200 00
“ Stadacona.....		200 00
“ Stoneham.....		150 00
“ Saint-Théophile.....		250 00
“ Valcartier.....		100 00
	Total.....	<u>\$6,474 73</u>

RÉSUMÉ.

Recette de 1900.....	\$6,474 73
Somme allouée pour 1900-1901.....	<u>6,474 73</u>

DIOCÈSE DE MONTREAL

*Etat des Recettes de l'Œuvre de la Propagation de la Foi, dans le diocèse
de Montréal, pour l'année 1900.*

VILLE DE MONTREAL ET BANLIEUE.

Notre-Dame.....	\$315 00	Report.....	\$663 69
Saint-Louis.....	77 00	Sainte-Anne.....	24 26
Saint-Vincent-de-Paul...	75 00	Saint-Jean-Baptiste.....	22 00
St-Grégoire le Thaum...	49 42	T. S. Enf.-Jésus.....	13 38
Notre-Dame-de-Grâce..	48 75	Sainte-Cunégonde.....	10 00
Hôtel-Dieu.....	43 77	La Miséricorde.....	10 00
La Cathédrale.....	27 50	Sacré-Cœur.....	5 00
Saint-Jacques.....	27 25	Saint-Pierre.....	3 65
<hr/>		<hr/>	
A reporter.....	\$663 69	Total.....	\$751 98

CAMPAGNES.

Saint-Barthélemi.....	200 00	Report.....	\$2131 09
Saint-Rémi.....	126 50	Saint-Norbert.....	41 75
Varennes.....	114 00	Sault-au-Récollet.....	41 00
Laprairie.....	112 65	Couvent du Sacré-Cœur	40 00
Saint-Isidore.....	109 80	Saint-Frs de Sales.....	38 50
Saint-Constant.....	109 30	Saint-Michel de Nap....	37 50
L'Epiphanie.....	104 00	Sainte-Thérèse.....	36 45
Joliette.....	103 00	Sainte-Monique.....	36 00
Saint-Roch de l'Achigan	91 40	Isle Dupas.....	35 00
L'Assomption.....	85 95	Sainte-Anne des Plaines	35 00
Saint-Cuthbert.....	83 50	Saint-Hubert.....	35 00
Mascouche.....	80 00	Saint-Philippe.....	34 02
Contrecoeur.....	74 35	Saint-Esprit.....	31 00
Verchères.....	71 00	Saint-Félix de Valois...	30 00
Saint-Jacques de l'Achig.	67 00	Saint-Jean.....	30 00
Longueuil.....	61 00	Saint-Ignace de Loyola.	29 10
Saint-Cyprien.....	60 00	Collège de l'Assomption.	29 00
Saint-Paul l'Ermite.....	56 00	Saint-Ambroise.....	27 00
Terrebonne.....	55 46	Sainte-Marie-Salomé....	25 67
Berthier.....	55 00	St-Léonard de Port-M ..	23 00
Saint-Martin.....	50 00	Saint-Paul de Joliette...	22 61
Sainte-Alexis.....	45 50	Sainte-Théodosie.....	21 82
Saint-Alexis.....	45 00	Saint-Thomas.....	20 12
Boucherville.....	44 53	Repentigny.....	20 00
Sainte-Geneviève.....	42 15	Chambly.....	20 00
Saint-Sulpice.....	42 00	Sainte-Dorothée.....	19 00
Saint-Gabriel de Brandon	42 00	Lanoraie.....	18 50
<hr/>		<hr/>	
A reporter.....	\$2131 09	A reporter.....	\$2908 13

Report.....	\$2908 13	Report.....	\$3051 73
Pointe-Claire.....	18 00	Longue-Pointe.....	3 50
Lachenaie.....	18 00	Saint-Placide.....	3 26
Lavaltrie.....	16 95	Lacolle.....	3 10
Saint-Lin.....	16 00	Caughnawaga.....	3 00
Sainte-Mélanie.....	15 00	Saint-Janvier.....	3 00
Rivière des Prairies.....	12 50	St-Paul de l'Isle aux Noix	2 50
Sainte-Scholastique.....	11 50	Saint-Michel des Saints.	2 00
Saint-Benoit.....	9 00	Saint-Canut.....	1 65
Sainte-Julie.....	9 00	Saint-Eustache.....	1 50
Sainte-Elisabeth.....	8 50	Saint-Sauveur.....	1 50
L'Acadie.....	7 00	Saint-Calixte.....	1 50
Sainte-Béatrix.....	6 15	Saint-Alphonse.....	1 50
Isle Bizard.....	6 00	Saint-Valentin.....	1 50
Saint-Hermas.....	5 50	Saint-Côme.....	0 77
Saint-Augustin.....	5 50	Saint-Damien.....	0 50
Ste-Anne du B. de l'Isle	5 00	St-Jacques le Mineur...	0 50
Sherrington.....	4 00	Saint-Zénon.....	0 30
<hr/>		<hr/>	
A reporter.....	\$3081 73	Total.....	\$3113 31

DIVERSES SOURCES.

Legs, d'un paroissien de Saint-Michel de Napierville.....	\$	50 00
" Succession Létang.....		78 62
Intérêts et divers.....		683 05
<hr/>		
Total.....		\$811 62

RÉCAPITULATION POUR L'ANNÉE 1900

Ville et Banlieue.....	751 98
Campagnes.....	3113 31
Diverses sources.....	811 62
<hr/>	
Grand Total.....	\$4676 91

*État des sommes payées par le Conseil de la Propagation de la
F., à Montréal, pour l'année 1900.*

Au Missionnaire de Saint-Alphonse.....	\$125 00
" de Saint-Côme.....	125 00
" de Saint-Calixte.....	125 00
<hr/>	
A reporter.....	\$375 00

	Report.....	\$375 00
Au missionnaire de Saint-Damien.....		117 13
“ de Sainte-Emmélie.....		125 00
“ de Rawdon.....		100 00
“ de Sainte-Lucie.....		150 00
“ de Sainte-Marguerite.....		150 00
“ de Saint-Michel des Saints.....		150 00
“ de Saint-Hippolyte.....		200 00
“ de Saint-Edmond.....		200 00
“ de Saint-Colomban.....		300 00
“ de Saint-Zénon.....		300 00
“ de Saint-Emile.....		300 00
“ de N.-D. de la Merci.....		300 00
“ de Caughnawaga.....		800 00
“ des Syriens.....		100 00
Aux Missions du Nord-Ouest.....		100 00
“ de Madawaska etc.....		100 00
A l'Œuvre des Tabernacles.....		100 00
A Mgr N. Z. Lorrain.....		100 00
Pour le presbytère de Saint-Hippolyte.....		100 00
“ l'église de Saint-Colomban.....		100 00
“ l'œuvre des sourds et muets.....		50 00
	Total.....	\$4317 13

DÉBOURSÉS

Allocations de 1900 comme plus haut.....	\$4317 13
“ extra et divers.....	188 00
Annales, Impressions et expéditions, etc.....	267 00
Intérêts, Rentes Viagères et Meubles.....	608 00
	Total des déboursés...\$5380 13

RÉSUMÉ

En Caisse au 31 décembre 1899.....	\$5697 61
Recettes de 1900.....	4676 91
	Total.....\$10374 52
Déboursés de 1900.....	5380 13
En caisse au 31 décembre 1900 pour les dépenses de 1901.....	\$4994 39

ARCHEVÊCHÉ DE MONTRÉAL, 25 JANVIER 1901.

J.-A. VAILLANT, ptre., chan.,
Trésorier.

DIOCÈSE DES TROIS-RIVIÈRES

RECETTES DE LA PROP. DE LA FOI EN 1900

Trois-Rivières.....	\$206 50	Report.....	\$1,409 27
Sainte-Anne de la Pérad.	89 00	Saint-Sévère.....	26 00
Saint-Léon.....	86 00	Saint-Théophile-du-Lac.	25 00
La Rivière-du-Loup.....	81 45	Saint-Mathieu.....	22 00
Maskinongé.....	80 92	Saint-Luc.....	21 05
Saint-Narcisse.....	80 00	Saint-Didace.....	20 00
Saint-Barnabé.....	77 30	N.-D. du Mont-Carmel.	18 00
Yamachiche.....	60 00	Saint-Alexis.....	16 80
Sainte-Ursule.....	60 00	Saint-Adelphe.....	16 40
Sainte-Thècle.....	56 00	La Pointe du Lac.....	16 00
Champlain.....	54 16	Cap de la Magdeleine...	13 67
Saint-Justin.....	54 00	Saint-Joseph de la Mék.	13 00
Saint-Prosper.....	53 57	Saint-Jacques des Piles .	11 50
Saint-Boniface.....	52 05	Saint-Jean des Piles.....	10 00
Saint-Tite.....	47 60	Sainte-Flore.....	10 00
Batiscan.....	47 50	Saint-Elie.....	6 00
Sainte-Geneviève.....	47 20	Saint-Chs de Mastigoche	3 07
Saint-Maurice.....	41 25	Saint-Timothé.....	1 23
Saint-Etienne des Grès.	41 22		
Saint-Stanislas.....	36 05	Mont. de la coll. de 1900.	1,658 99
Saint-Paulin.....	29 00	De diverses sources.....	169 45
Saint-Séverin.....	28 50	En mains le 1er jan. 1900	52 64
A reporter.....	\$1,409 27	Total.....	\$1,881 08

DISTRIBUTION DE LA RECETTE DE 1900

A Saint-Mathieu	\$150 00
" Jacques des Piles.....	150 00
" Jean des Piles.....	150 00
" Joseph de la Mékinac.....	200 00
" Théodore de la Grand'Anse.....	300 00
" Timothée	150 00
" Charles (Mastigoche).....	100 00
A divers.....	570 48
Aux Annales.....	70 00
	\$1,840 48

RÉSUMÉ

Recette totale.....	\$1,881 08
Dépense totale.....	1,840 48
Balance en caisse.....	\$ 40 60

LS-L. DENONCOURT, Ptre,
Trésorier.

DIOCÈSE DE SAINT-HYACINTHE

Propagation de la Foi en 1900

RECETTES

Saint-Denis.....	\$132 55	Report	\$1322 04
Saint-Ephrem.....	126 50	Saint-Charles.....	8 37
Saint-Antoine.....	103 00	Sainte-Cécile de Milton..	8 00
Saint-Pierre de Sorel....	101 00	Saint-Athanase.....	8 00
Saint-Hyacinthe (Conf.)..	76 00	Saint-Barnabé.....	7 00
Saint-Simon.....	50 00	Sainte-Hélène.....	7 00
St-Bernardin-Waterloo..	48 00	Saint-Césaire	6 50
Saint-Mathieu de Belœil	47 00	Saint-Liboire.....	6 00
Saint-Ours (Imm. Conc)	41 00	Saint-Michel de Rougem	6 00
Saint-Sébastien	40 00	Saint-Pie.....	6 00
Saint-J.-Bte de Rouville	40 00	Saint-Valérien	5 00
Saint-Hugues.....	35 00	St-Paul d'Abottsford....	5 00
Saint-Alexandre	34 00	Sainte-Pudentienne	4 00
Sainte-Brigide.....	33 75	Sainte-Sabine.....	2 50
Saint-Théodore d'Acton..	33 00	Saint-Georges.....	2 00
Sainte-Rosalie.....	32 00	Granby (T.-S. Cœur M.)	2 00
Sainte-Anne de Sorel....	28 00	Notre-D. de Bonsecours..	2 00
La Présentation.....	25 00	Saint-Mathias	1 50
Notre-Dame du Rosaire..	23 05	Saint-Alphonse	1 50
Saint-Aimé.....	20 00	Saint-Nazaire	1 50
St-Romuald de Farnham	20 00	Saint-Ignace.....	1 50
Sainte-Madeleine	19 00	Saint-Joseph de Sorel...	1 50
Sainte-Victoire	19 00	Saint-Damien Bedford..	1 00
S.-J.-B. de Roxton Falls	18 00	St-Louis de Bonsecours..	1 00
Saint-Robert.....	17 00	St-Jacques, Clarenceville	1 00
Saint-Dominique.....	16 65	N.-D. de Lourd., St-Arm.	1 00
S.-N. Marie de Monnoir	16 25	Saint-Marcel.....	0 50
Saint-André d'Acton....	16 00	Saint-Jude.....	20 00
Saint-Hilaire	15 15	Ste-R. Lima, Sweetsburg	
Saint-Roch.....	14 50	Saint-Joachim, Shefford.	
N.-D. de Stanbridge....	13 29	St-F. d'Ass., Freligsburg	
Saint-Ange-Gardien	13 00	Sainte-Croix de Dunham	
Saint-Gregoire.....	13 00	St-Edouard de Knowlton	
Saint-Damase.....	12 85	S.-F.-X. de W. Shefford	
St-Pierre de Vérone.....	10 80	Ste-Anne de Sabrevois..	
Saint-Marc.....	9 50	St-Vincent d'Adamsville.	
Sainte-Angèle de Monn..	9 00		
		Recette totale.....	\$1439 41
A reporter.....	\$1322 04		

DÉPENSES

Eglises et chapelles pauvres.....	\$1021 00
Missionnaires.....	295 00
Annales	77 80
Ouvres des tabernacles.....	10 00
Dépense totale.....	\$1403 80

RÉSUMÉ

Recette de l'année 1900.....	\$1439 41
Balance en caisse au 31 décembre 1899.....	46 71
	<hr/>
Recette totale.....	\$1486 12
Dépense de l'année 1900.....	1403 80
	<hr/>
Balance en caisse au 31 décembre 1900.....	\$ 82 32

Evêché de Saint-Hyacinthe,
30 janvier 1901.

FRS LANGELIER, ptre, trésorier.

ETAT DE L'ŒUVRE DE LA PROPAGATION DE LA FOI POUR 1900

DANS LE DIOCÈSE DE VALLEYFIELD

RECETTES

Sainte-Agnès de Dundee.	\$ 1 00	Report.....	\$501.18
Saint-Anticet.....	3 50	St-Malachie d'Ormstown	5 00
Saint-Antoine abbé, Star-		Sainte-Marthe.....	42 50
nesboro.....	4 25	Sainte-Martine.....	13 00
Sainte-Barbe.....	6 25	St-Michel de Vaudreuil..	40 00
St-Cécile de Valleyfield.	100 00	Saint-Patrice d'Hinchin-	
St-Clément de Beauharn.	60 00	brooke.....	1 50
Saint-Clet.....	45 00	Sainte-Philomène.....	55 00
Sainte-Clotilde.....	50	Saint-Polycarpe.....	35 25
St-Etienne de Beauharn.	30 00	Saint-Régis.....	50
Saint-Ignace du Côteau		St-Romain d'Hemmingf.	2 00
du Lac.....	25 25	St-Stanislas de Kostka..	3 00
Saint-Jean Chrysostôme.	20 00	Saint-Thomas d'Aquin...	50
Sainte-Jeanne de Chantal		Saint-Timothée.....	20 00
de l'Île Perrot.....	5 00	St-Télesphore de Mont-	
St-Joachim de Châteaug.	48 00	joie.....	5 00
St-Joseph de Huntingd..	5 00	St-Urbain de Châteaug..	10 00
St-Joseph de Soulanges..	23 63	T. S. Rédempteur.....	1 50
St-Justine de Newton..	40 00	T. S. Sacrement, Howick	1 00
Saint-Louis de Gonzague	32 00	Saint-Zotique.....	20 50
Saint-Lazare.....	20 00	Saint-Médard.....	4 00
Ste-Madeleine de Rigaud	31 55	N.-Dame de Belle-Rive.	1 00
A reporter.....	\$501.18	Total de la recette...	\$762 18

DÉPENSES

Allocations aux paroisses du diocèse de Valleyfield.....	\$625 00
Annales et frais d'expédition.....	56 00
Total de la dépense.....	\$681 00

M. MARLEAU, ptre,

Secrétaire.

Evêché de Valleyfield, 15 février 1901.



à me
des p

Qu
jamai
tion
des fo
acclan
de jub
milieu
les aut
été sa
l'Eglis
rection
talière

VUE D'ENSEMBLE

SUR LES

TRAVAUX DE L'APOSTOLAT

EN 1900

LE XIX^e siècle s'achève dans le deuil et dans le sang pour l'apostolat catholique, et, au milieu de nos rares joies et de nos espérances qui demeurent invinciblement immortelles, nous n'avons presque à mentionner que des ruines dans l'année qui s'achève et des présages lugubres pour celle qui commence.

I

Que dirons-nous de l'Europe ?... Sans doute plus que jamais, la grande figure de Léon XIII s'impose à la vénération des fidèles et au respect des hommes de bonne foi : des foules nombreuses venues de tous les continents ont acclamé l'auguste et infatigable vieillard pendant la période jubilaire ; sans doute d'inoubliables fêtes ont salué, au milieu d'enthousiasme indescriptible, nos martyrs élevés sur les autels, et, à Paris même, l'Exposition universelle n'a pas été sans gloire pour les missions et pour les œuvres de l'Eglise ; sans doute Mgr Fallize a vu l'aurore d'une résurrection catholique dans cette Norvège autrefois si inhospitalière et qui, aujourd'hui, accorde à l'Eglise les deux choses

qu'elle réclame des souverains, la justice et la liberté ; en revanche, chez les peuples naguère les privilégiés de Jésus-Christ, quelle explosion de haine, que rien n'explique et ne justifie ! quelle défiance semée et entretenue contre Celle qui, comme son divin fondateur, a passé en faisant le bien. Lacordaire donnait avec son génie l'explication des temps troublés que nous traversons, lorsqu'il écrivait : On ne veut enchaîner que ce que l'on craint. On laisse la paix aux morts. En nous persécutant on fait donc l'aveu que nous sommes bien vivants.

II

En Europe, nous n'avons encore que les symptômes et les premiers éclairs qui semblent annoncer l'orage pour un avenir prochain ; en Asie, au contraire presque partout des cris de douleur et de mort.

L'Arménie, qui commençait à espérer une ère de paix après tant de désastres, voit de nouveau tomber ses enfants dans des massacres savamment préparés et exécutés avec la complicité ou au moins l'indifférence de certains hauts fonctionnaires. Dans les Indes, la famine, une famine plus terrible encore que toutes celles qui se sont abattues sur cette pauvre contrée, a moissonné des milliers de victimes. Là, nos missionnaires se sont acquis des droits à la reconnaissance et à l'amour de ces populations infortunées ; grâce à la charité des associés de notre Œuvre, ils ont pu, en effet, soulager bien des douleurs et ouvrir le ciel à des âmes que Dieu ramenait à Lui par l'épreuve.

* * *

MAIS cette année l'histoire de l'Eglise d'Asie est dominée par les événements de Chine. Qui ne connaît les différents actes de ce drame de sang qui dure depuis huit mois et

don
mis
con
tes
sacr
leur
pleu
des
chac
l'om
rope
augr
miss
les p
vait
par l
sionr
II
le ré
reste
plus
tes et
Qu
tes a
Ayan
ont ex
ble su
de no
" D
pour l
raient
grand

dont on ne voit pas encore l'issue ? Evêques catholiques, missionnaires européens de toutes nationalités et de toutes congrégations, prêtres indigènes, sœurs de charité, catéchistes et vierges chrétiennes, cinquante mille néophytes massacrés en haine de la foi, pauvres chrétiens errant loin de leurs maisons en cendres, se cachant dans les montagnes, pleurant leurs foyers disparus et leurs affections brisées par des assassinats, voilà ce que nous apprenions hier encore à chaque courrier. Et cette persécution était préparée dans l'ombre, pendant que de solennels édits assuraient à l'Europe une paix définitive dans l'Empire du milieu, alors qu'on augmentait hypocritement les privilèges des évêques et des missionnaires, qu'on les faisait marcher d'égal à égal avec les plus hauts mandarins, et que l'impératrice régente recevait en grande pompe les présents du Saint-Père, apportés par l'évêque de Pékin, Mgr Favier, cet ami cependant passionné de la Chine.

Il n'entre pas dans le cadre de ce rapide tableau de faire le récit détaillé de ces scènes sanglantes. Les *Annales* du reste, les *Missions catholiques* surtout, dont la publicité est plus fréquente, en ont déroulé, jour par jour, les émouvantes et funèbres péripéties.

Qu'il nous suffise de dire que le courage de nos néophytes a ajouté aux Actes des martyrs des pages glorieuses. Ayant à choisir entre la mort et l'apostasie, presque tous ont confessé héroïquement Jésus-Christ. Aussi un vénérable supérieur d'un séminaire de missions, ne craignait pas de nous dire dernièrement :

“ Dieu prépare certainement un avenir de miséricorde pour la Chine, car tant de sang et tant de prières ne sauraient être stériles pour le triomphe de la vérité dans ce grand pays. ”

* *

Au milieu de ces terribles événements, nous aimons à constater l'attitude respectueuse de tous les journaux que n'inspire pas une haine sectaire de parti pris. Amis ou adversaires de bonne foi ont cherché la cause de ce soulèvement non pas dans les prédications des missionnaires, qui au milieu d'un peuple indifférent à tout dogme, annoncent, en résumé, une morale qui n'a rien d'opposé à celle de Confucius. La cause véritable, il faut la demander à l'introduction, trop hâtive peut-être, des procédés de l'industrie moderne, changeant les conditions séculaires du travail ; à la multiplicité des chemins de fer, ouvrant un pays qui désire rester fermé, à l'occupation surtout de certains points de l'empire par les nations européennes, toutes choses qui ont fait redouter aux Chinois l'invasion de leur pays et la perte, à brève échéance, de leurs coutumes nationales. Si les missionnaires ont été les premières victimes, c'est que les premiers, parmi les Européens, ils sont entrés dans la Chine, et qu'à ce titre ils sont considérés, par un peuple en fureur, comme l'avant-garde de l'Europe détestée.

* * *

Rendons aussi un légitime hommage aux armées alliées françaises, allemandes, italiennes, anglaises, américaines, et en particulier aux troupes japonaises qui ont soutenu la cause de la civilisation et aux soldats russes qui, dans la Mandchourie, ont réussi par leur vaillance à sauver les débris de nos chrétientés et, avec une bienveillance pleine de courtoisie, ont servi comme de garde d'honneur, de Moukden à Nagasaki, aux religieuses et à leurs orphelines.

N'oublions pas le ministre et les consuls de France, dont le dévouement pour les missionnaires a été au-dessus de tout éloge. Aussi Mgr Favier termine le récit de cette agonie de deux mois par ces lignes qui révèlent toutes ses

impr
jour
Fran
qu'on
déliv

Qu
C'est
espér
parole
plaide
de Ch

La
année
l'est p
" le s
A moi
heuret
Espéro

mi les
Nous
Priez

nostro

Don

vet, l'é

siècle,

une ce

et, pou

que le

vient d

tiative

impressions et ses sentiments de reconnaissance " 16 août : jour de la délivrance, il est 10 heures. Le Ministre de France et le général Frey sont au Petang. Inutile de dire qu'on s'est embrassé de bon cœur. Nous étions délivrés, et délivrés par des soldats français ! "

* * *

Que réserve l'avenir à cette malheureuse Eglise de Chine ? C'est le secret de Dieu. Mais nous aimons à résumer nos espérances, nous allons dire nos certitudes, par ces autres paroles de l'évêque de Pékin actuellement en Europe pour plaider la cause de ses chrétiens et de toutes les missions de Chine.

La ruine est à peu près totale, le travail de quarante années est anéanti; mais le courage des missionnaires ne l'est pas, nous allons recommencer, assurés de la réussite, car " le sang des martyrs " est une semence de chrétiens ". A moins cependant que Dieu ne veuille châtier cette malheureuse Chine, qui depuis des siècles, abuse de ses grâces. Espérons qu'il pardonnera encore; tant de gens, même parmi les mandarins, sont innocents des atrocités commises; Nous aimons et aimerons toujours nos pauvres Chinois. Priez pour eux et pour nous, *Gratias agamus Domino Deo nostro !* "

Donnons, avant de quitter l'Asie, un souvenir à M. Louvet, l'éminent auteur de l'*Histoire des Missions au XIXe siècle*, mort à Saigon au moment où il travaillait encore à une œuvre d'apologie de l'Eglise catholique et de l'apostolat, et, pour terminer sur une pensée plus consolante, rappelons que le Thibet, depuis si longtemps fermé aux missionnaires, vient de s'ouvrir de nouveau à l'évangélisation, sur l'initiative des Lamas eux-mêmes.

III

En Afrique, l'année 1900 a été plus clémente et s'est ouverte par un heureux événement. Le jour de l'Épiphanie, les pères de Vérone reprenaient possession de la mission du Soudan égyptien, que l'insurrection mahdiste avait forcé d'abandonner. Mgr Roveggio tint à accompagner les missionnaires chargés de cette restauration et les installa lui-même à Ondurman.

Peu après, avait lieu à Biskra l'inauguration d'une statue monumentale du cardinal Lavigerie, élevée par l'Algérie et la France au grand évêque africain.

En même temps mourait un ancien missionnaire du Dahomey, le P. Dorgère, célèbre pour sa courageuse conduite lors des négociations de la France avec Béhanzin.

Le 15 mars, un missionnaire plein de zèle et de talent, que ses rares aptitudes avait fait mettre, à l'âge de trente-deux ans, à la tête d'une mission difficile, le R. P. Pawlas, préfet apostolique du Bas-Niger, était emporté à Onitcha par la terrible fièvre d'Afrique. Il appartenait à la Congrégation du Saint-Esprit.

Au mois de juin suivant, c'est un jeune et vaillant évêque de la même famille religieuse qui disparaissait au lendemain de son sacre. Mgr Buléon avait à peine pris en main le gouvernement de la grande Mission de la Sénégambie, qu'une épidémie de fièvre jaune l'enlevait avec sept missionnaires et sept religieuses, presque tout le personnel du vicariat.

Mais ces pertes cruelles sont déjà en partie réparées ; le R. P. Pawlas a été remplacé par un missionnaire éminent, le R. P. Lejeune, que d'importants travaux avaient signalé à l'attention de ses supérieurs, et la crosse tombée des mains de Mgr Buléon ne tardera pas à être confiée à d'autres mains dignes de la recevoir.

En
rivée
Coult
Méné
gnage
A M
de chr
chacun
points
dédié
premi

Les
sacerdo
be, oblé
cette ci
tiels dé
si floris

Aux
au sièg
rempli,
notre C

Dans
ques ont
des Indi
de Saint
velles, l
ment sud

En Abyssinie, des difficultés passagères ont motivé l'arrivée en France du vénérable supérieur des Lazaristes, M. Coulbeaux. Espérons que la haute bienveillance dont S. M. Ménélik a donné aux missionnaires de si précieux témoignages, rendra une paix féconde à cette mission éprouvée.

A Madagascar, les trois grands Ordres religieux, chargés de christianiser cette magnifique colonie, rivalisent de zèle, chacun dans le domaine qui lui est confié. Bientôt sur deux points différents de cette jeune Église s'élèvera un temple dédié à la gloire de saint Vincent de Paul, qui envoya ses premiers enfants à Fort-Dauphin !

IV

Les missionnaires du Canada ont célébré les noces d'or sacerdotales d'un de leurs doyens d'âge, le R. P. Lacombe, oblat de Marie Immaculée, et les discours, prononcés en cette circonstance, ont rappelé les origines et les providentiels développements des missions du Dominion, aujourd'hui si florissantes.

Aux États-Unis, nous avons salué avec joie la nomination au siège de Tucson d'un missionnaire distingué qui avait rempli, durant plusieurs années, les fonctions de délégué de notre Œuvre.

Dans l'Amérique méridionale, trois préfectures apostoliques ont été érigées dans la partie du Pérou habitée par des Indiens sauvages ; celles de l'Ucayali, de l'Urabamba et de Saint-Léon des Amazones. Grâce à ces fondations nouvelles, la foi pénétrera plus au cœur de l'immense continent sud-américain.

V

Dans la cinquième partie du monde, les îles septentrionales de l'archipel Salomonien ont reçu leurs premiers missionnaires, envoyés par Mgr Broyer, vicaire apostolique de Samoa. On se rappelle que les îles méridionales ont, depuis quelques années, été placées sous la juridiction de Mgr Vidal, vicaire apostolique des Fidji. Une ère nouvelle, grâce au vaillants apôtres de la Société de Marie, s'ouvre donc pour le lointain et barbare archipel arrosé du sang de Mgr Epalle.

En nouvelle-Calédonie et aux Nouvelles-Hébrides, les Pères Maristes continuent, malgré bien des difficultés, leur tâche civilisatrice.

En Nouvelle-Guinée et dans les îlots du Pacifique central, les Pères des Sacrés-Cœurs d'Issoudun et de Picpus étendent le royaume de Jésus-Christ dans ces régions extrêmes du monde.

* * *

Quelques mots encore pour terminer ce compte-rendu et pour montrer que, de son côté, notre Œuvre ne reste pas inactive.

En présence des besoins croissants des missions et de l'insuffisance de nos budgets depuis trop longtemps stationnaires, les Conseils centraux ont dû, il y a dix ans, chercher à se créer de nouvelles ressources en Amérique. Pour atteindre ce but, ils ont demandé et obtenu le concours des Congrégations.

Avant que la Société de Saint-Sulpice, représentée par M. Magnen et M. Granjon, aujourd'hui évêque de Tucson, eût fait appel à la générosité des Etats-Unis, Mgr Terrien, de la Société des Missions africaines de Lyon, commençait sa glorieuse odyssée.

Au moment où nous écrivons ces lignes, le sympathique prélat part pour la troisième fois, après quelques semaines d'un repos bien mérité.

Les cinq premières années de cette croisade de charité ont été consacrées au Mexique, où, tour à tour, avec l'aide des Pères Boutry, Gallen et Devoucoux, il a eu la joie d'envoyer à notre Œuvre des secours considérables.

Rappelé en Europe par des circonstances particulières, avant d'avoir eu le temps de laisser après lui des délégués permanents, il repart en 1896, visite successivement l'Uruguay et la République Argentine, y place, comme continuateurs de son travail, deux Pères Blancs, franchit la Cordillère pour arriver au versant du Pacifique dans le Chili, la Bolivie et le Pérou. Là encore, des délégués permanents, sous l'autorité bienveillante de l'épiscopat et du clergé, féconderont le sillon ouvert par lui. Enfin dans cette troisième étape, il se propose de parcourir le Venezuela, la Colombie et le centre de l'Amérique. Le Saint-Père, en le recommandant aux évêques de l'Amérique, a proclamé hautement que " par ses travaux, notre Délégué a bien mérité de l'Église, de l'Apostolat et du Saint-Siège ".

Pour nous, nous envoyons, par delà les mers, à tous nos délégués, l'expression de notre reconnaissance. S'ils ne trouvent dans la vie d'abnégation, de dévouement et de solitude à laquelle ils se sont voués pour le bien des missions, ni les luttes, ni les consolations de l'apostolat proprement dit, ils seront assurés, du moins, d'être soutenus dans leur rude tâche par les prières des missionnaires et la sympathie de nos associés.

COLOMBIE

LA REVOLUTION ET LES LAZARETS DES PAUVRES LEPREUX

(Relation de Don Evasio Rabagliati)

Bogota, 18 avril 1900.

Très révérend et très cher Père,



OILÀ déjà six mois qu'on nous annonça officiellement le commencement de la guerre civile dans notre République, et les choses sont encore loin d'être finies. Voici pourquoi.

En six mois. — Trente batailles. — Douze mille morts.
— Les veuves et les orphelins. — Une inversion de termes. — Le change monstrueux. — La cherté générale. — Le prix d'un habit. — L'agriculture. — Les postes et télégraphes. — Comment tout cela finira-t-il ?

Dans ce court espace de temps, entre petites et grandes, il n'y a pas eu moins de trente batailles. Le nombre des morts s'élève déjà à douze mille et que de blessés vont rester estropiés pour le reste de leur vie ? La multitude des orphelins et des veuves, déjà grossie par la guerre de 1895,

com
pau
nir
dan
oscil
ques
juill
tena
enco
l'ora
ses,
attei
main
se pa
la ra
Il
la de
ici u
de p
charn
bien
effray
conse
lieu
costur
chand
écus
raves,
enviro
pourq
prix a
" A pre
elles c
dent se
qu'hier

commence à prendre des proportions phénoménales. Les pauvres deviennent légion. La *richesse publique*, va devenir la *misère publique*. On en trouve une preuve éloquente dans le change. En 1890, à notre arrivée à Bogota, le change oscillait entre 70 et 80 pour cent ; il resta stationnaire quelques années, puis tout à coup, à la veille de la guerre, en juillet de l'année dernière, il arriva à 180 pour cent. Maintenant, *il est à 1400 et 1500*, avec tendance à augmenter encore. Quand il atteindra les nues, ce sera la tempête, l'orage, le *crac*. En raison du change, toutes les marchandises, sans exception, car il n'y a pas de produits nationaux, atteignent des prix fabuleux. Ce qui valait un franc, coûte maintenant 10, 12 et 20 francs. Ce qu'on achetait 10 francs, se paie maintenant 100 et même 200, selon l'abondance ou la rareté de l'article sur le marché.

Il faut une fortune immense à celui qui veut s'habiller à la dernière mode de Paris. Il y a quelques semaines, arrivait ici un nouveau ministre espagnol. Il avait eu la malchance de prendre passage sur un bateau de la Maddalena, rivière charmante par endroits, mais qui grossit en une nuit, si bien que le pauvre ministre faillit y perdre la vie. Il arriva effrayé à Bogota, sans ses bagages, que la peur lui avait conseillé de laisser en route, tant il avait hâte de se voir en lieu sûr. Mais comment se présenter officiellement dans un costume convenable ? Il se rend dans un magasin, et marchandé un habit de drap noir : on lui répond qu'il vaut 500 écus du pays ! Tout est cher en proportion : les choux, les raves, les oignons et tous les légumes qui se cultivent aux environs de la ville, atteignent des prix exorbitants. " Mais pourquoi, demande-t-on aux marchandes, mettez-vous des prix aussi forts ? — Eh ! à cause du change, répondent-elles, " A première vue il semblerait plutôt qu'elles résonnent faux ; elles ont cependant raison, car si les légumes qu'elles vendent sont bien du pays et ne valent pas plus aujourd'hui qu'hier, lorsqu'elles vont dans un magasin, elles trouvent

que le fil, les étoffes, les souliers, tout a doublé de valeur, et et ce qui leur suffisait d'abord pour elles et leur famille, maintenant ne leur suffit plus ; d'où l'augmentation des prix en tout.

Vraiment, je ne sais pas comment les pauvres font pour vivre. Si nous avions été dans un autre pays, qui sait combien de grèves et de meetings nous aurions eu ! Heureusement ce peuple est bon en général et sait se plier aux circonstances avec la patience de Job.

L'agriculture, peu pratiquée, n'existe pour ainsi dire plus : cela se comprend, il n'y a pas moins de cent mille hommes sur les champs de bataille, tous arrachés de force à leurs familles et à leurs champs. Il n'y a donc plus personne pour la culture ; les pauvres femmes font ce qu'elles peuvent, mais c'est si peu !

Il n'y a plus de postes ni de télégraphes pour le public, ils ne servent plus qu'au gouvernement. Par faveur, on a obtenu que la poste parte une fois par mois pour l'étranger, mais rien pour l'intérieur. Toutefois, l'arrivée des courriers européens dépend du bon vouloir du pouvoir ; c'est ainsi que des mois entiers se passent sans que nous sachions seulement si le monde existe.

Au moins, s'il y avait quelque espérance que cet état de chose touche à son terme, mais non, tout va de mal en pis. Aujourd'hui, après six mois de guerre, nous y voyons moins clair qu'auparavant, et ne savons ni comment ni quand tout cela finira.

Mais je m'écarte de mon sujet, et ce n'est pas cela que je m'étais proposé en commençant. Je voulais surtout vous parler de l'état de nos lazarets pendant la guerre et des travaux des Salésiens pendant ce temps.

Les lépreux de Contratacion. — Un douloureux message. — La fuite devant la famine. — La mort par la faim. — Le manque de vin de messe. — La mort frappe à la porte. — Le cri de détresse de l'évêque.

Depuis bientôt six mois, nous n'avions aucune nouvelle du lazaret de Contratacion, et cela se comprend facilement, car le théâtre de la guerre se trouve être justement le département de Santander où est situé le lazaret. Enfin dans le courant de janvier, pendant que nous étions tous réunis ici pour la retraite, arrive une pauvre femme de ce lazaret, avec des lettres de Don Garbari et des Sœurs. Les nouvelles ne pouvaient être plus mauvaises.

Ici, disait Don Garbari, nous vivons comme nous pouvons, et le sort de nos pauvres lépreux ne saurait être plus affreux. De nos malades, un grand nombre sont déjà partis, en quête de secours. Restent les plus atteints et ceux qui ont perdu l'usage de leurs jambes ; seront-ils condamnés à mourir de faim... ? Littéralement, et sans la moindre exagération, plusieurs lépreux ont péri faute de nourriture. Si cela continue, tous en mourront, et nous avec eux, à moins qu'on ne vienne promptement à notre secours. Depuis trois mois, nous vivons de privations ; le gouvernement de ce département, tout entier sous les armes, a bien autre chose à faire que s'occuper des pauvres lépreux. Le voudrait-il lui-même, il ne le pourrait pas, faute de ressources. Nous avons vécu comme nous avons pu avec les aumônes envoyées par Mgr Socorro et quelques particuliers ; mais cinq cents lépreux ne se soutiennent pas pendant des mois sans de grandes dépenses. Nous sommes entre les mains de la divine Providence ; nous n'abandonnons pas en ce terrible moment nos chers lépreux et sommes prêts à tout sacrifice, même à celui de la vie.

pour les aider. Ils sont si malheureux ! Mais de grâces, dites-nous, ce que nous devons faire.

Nous n'avons plus de vin de messe, continue Don Garbari, et nous ne pouvons plus offrir le saint Sacrifice. Nous voilà donc sans pain matériel et sans nourriture spirituelle. Envoyez-nous donc, par la messagère chargée de vous porter cette lettre, pauvre femme qui s'est dévouée, faute d'homme qui voulût accepter d'aller à Bogota à travers tant de dangers, envoyez-nous, poursuit Don Garbari, tout ce que vous pourrez, vin de messe, habits et chaussures pour les Sœurs et pour nous, mais surtout de l'argent pour acheter du pain et de la viande à nos malades. Oh ! faites vite, parce que le péril est proche et la mort frappe à la porte de la maison.

Dans le même temps, je recevais une dépêche de Mgr l'évêque de Socorro qui me donnait les mêmes nouvelles et me suppliait d'avoir compassion pour ses enfants, emportés non par la lèpre, mais par la faim. Il me disait clairement qu'on mourait de faim autour de lui et qu'il ne pouvait plus envoyer de secours, parce que ses finances étaient épuisées et que la misère des populations était extrême. Enfin il ajoutait qu'on ne pouvait plus compter sur aucun subside ni du gouvernement ni des particuliers et que je devais chercher à faire quelque chose.

La neuvaine de saint François de Sales. — Trois mois.

— **La charité en action. — La bicyclette et le piano. —**

Les préparatifs de la grande loterie. — Nos autres projets. — Le nombre des lépreux.

Nous allions commencer la neuvaine en l'honneur de saint François de Sales. Je résolus de la faire le plus solennellement possible, avec sermon chaque soir, afin de pouvoir communiquer avec le public. Tous les journaux ayant suspendu leur publication, je n'avais pas d'autre moyen pour

fai
dan
fice
Ca:
La
pat
fai
mê
aux
vai
écu
cor
au
N
com
la c
cha
Bie
sais
jour
Bog
ce
rése
men
voisi
capit
temp
U
neuv
sit 50
rapp
peint
vient
quinz
soixa

faire entendre ma voix. Aussi en profitai-je amplement pendant ces neuf jours. Le 29 janvier, nous eûmes office pontifical par Mgr l'archevêque et panégyrique par le chanoine Carricello, grand orateur et grand admirateur de Don Bosco. La fin de son discours fut un éloquent appel en faveur des pauvres lépreux de Contratacion, condamnés à mourir de faim, si l'on ne vient promptement à leur secours. Le jour même, Mgr l'archevêque m'adressait cent écus, qui joints aux différentes sommes reçues pendant ces dix jours de neuvaine et de fête produisirent la somme d'environ deux mille écus, que j'envoyai immédiatement à Mgr l'évêque de Socorro pour qu'il les convertit en vivres et les fit parvenir au lazaret.

Nous voilà au 18 avril, il y a donc trois mois que j'ai commencé cette croisade, j'ai déjà ramassé 21.000 écus, et la charité continue à donner. Nous pouvons donc envoyer chaque semaine mille et quelquefois deux mille écus à la fois. Bientôt le carême est venu interrompre les visites que je faisais à domicile. Malgré cela les aumônes arrivaient chaque jour spontanément à notre maison. Toutes les banques de Bogota m'ont donné une grande partie de leur dividendes, ce qui fit une belle somme. Le télégraphe jusqu'ici était réservé au service de l'armée, le directeur le mit gracieusement à ma disposition, et je pus ainsi m'adresser aux villes voisines qui ne se montrèrent pas moins généreuses que la capitale, et m'envoyèrent des secours admirables pour ce temps de misère générale.

Un jeune homme m'a fait cadeau d'une bicyclette toute neuve, pour la mettre en loterie. En huit jours elle produisit 500 écus. Ensuite ce fut un piano qui en peu de jours rapporta 1,900 écus. En ce moment il y a entente entre les peintres pour une grande loterie de tableaux. Cette idée vient à peine de surgir, que j'ai déjà huit toiles ; dans les quinze jours fixés nous arriverons sûrement à soixante ou soixante-dix tableaux. Nous comptons sur quelques milliers

d'écus, ce sera donc du pain d'assuré encore pour quelques semaines. Puis nous nous adresserons aux dames pour une vente de charité, et puis nous recourrons à d'autres moyens, jusqu'à ce que les choses reviennent à leur état normal.

En prévision de ces aumônes, et sur le conseil de Mgr l'évêque de Socorro, l'autorité a recueilli tous les lépreux qui avaiens fui d'abord du lazaret, et les y a reconduits, de sorte que maintenant le nombre de ces malheureux, qui forment la famille des Salésiens et des Sœurs, s'élève bien à un millier.

Le bien sort du mal. — La dispersion des fonds pour le grand Lazaret. — Les visites des révolutionnaires à Agun de Dios. — Les Missions de Saint-Martin et de Villavicencio. — Entre les mains de la divine Providence.

Voici un fait réconfortant. A trois reprises différentes, trois individus avaiens dit et écrit qu'il ne fallait pas regarder d'un bon œil la soutane noire du prêtre, parce que j'avais soustrait les fonds recueillis en 1895, pour la fondation d'un Lazaret national, et que je les avais envoyés à l'Équateur pour soutenir la contrerévolution. Bien peu prêtèrent foi à cette calomnie ; il y eut cependant quelques personnes à le croire, malgré les protestations de mes amis. Or, ces jours derniers, je recevais de Cucuta une grave nouvelle : l'argent mis en dépôt à Cucuta venait d'être enlevé par les révolutionnaires. Tout d'abord je ne voulais le croire. Quelques jours après, une lettre de Pamplona m'assurait que les révolutionnaires avaient mis la main sur soixante mille écus d'argent destinés au lazaret que l'on devait faire dans cette province. Enfin avant-hier, m'arrivait un télégramme de Socorro, signé de Mgr l'évêque, qui me confirmait cette nouvelle et se désolait avec moi de cet acte de brigandage.

Et c'est ainsi que les mêmes hommes qui m'avaient odieusement calomnié, ont commis le crime dont ils m'accusaient, prouvant bien que les fonds existaient encore.

Et d'Agua de Dios, quelles nouvelles ? Il faut dire qu'à cause de la proximité de la capitale, ce Lazaret n'a pas eu tant à souffrir. Les fonds ne leur ont pas manqué, parce qu'ils sont envoyés par une Société de bienfaisance qui les touche sur les droits de succession. Ils ont, sur les sommes perçues par le gouvernement, un prélèvement affecté par une loi à l'entretien du Lazaret. Jusqu'ici il y a donc toujours eu le nécessaire pour ces onze cents lépreux. Naturellement ils souffrent bien aussi du renchérissement des vivres, car leurs fonds n'ont pas augmenté pour cela, et ne sont plus proportionnés à leurs bescins.

Cependant ils ont eu deux fois la visite des soldats de la révolution qui ont emporté et détruit les poteaux du télégraphe, volé tous les chevaux appartenant aux malades, puis essayé de changer la direction ; mais les troupes du gouvernement remirent promptement les choses en ordre. Quant à nos Confrères et aux Sœurs, ils n'eurent rien à souffrir. Dernièrement, ils eurent bien la visite de cette méchante dame que vous appelez *l'influenza*, et que l'on nomme ici la fièvre *dengue*, mais grâce à Dieu, tous sont rétablis. De temps en temps je reçois de leurs nouvelles, par quelque personne de confiance, faute d'autre moyen de communication.

Des Missions de Saint-Martin, j'ai peu à dire. Au mois de janvier, le bruit courut ici que les plaines de Casanare, qui touchent à celles de Saint-Martin, et forment un Vicariat apostolique, étaient au pouvoir des révolutionnaires et que tous les missionnaires avaient été fait prisonniers. Le Vicaire apostolique, Mgr Casas, des Augustins déchaussés, réussit à se sauver, et vint à Bogotá où il nous confirma ces tristes nouvelles. Pour soustraire à tout danger nos Confrères de Villavicencio et de Saint-Martin qui étaient venus

pour la retraite, je résolu d'abord de les garder avec moi ; mais bientôt, sur les instances de Mgr l'archevêque, je renvoyai ceux de Villavicencio, mais non ceux de Saint-Martin, car le péril n'a pas cessé de ce côté.

Quant à l'avenir, il n'est guère brillant pour cette pauvre République, et moins encore pour la religion et les religieux. Mais nous sommes entre les mains de la divine Providence, et nous savons qu'il ne nous arrivera que ce que Dieu voudra. Nous courons toujours le danger de subir le sort que nos Confrères de l'Equateur ont eu il y a quelques années. Dans ce cas, nous espérons avoir la grâce de nous montrer de vrais Fils de Don Bosco, et de dignes émules de ceux qui ont pris le chemin de l'exil sans crainte et sans faiblesse, souffrant volontiers pour le nom de Jésus-Christ et la bonne cause. Nous avons donc confiance en la Providence, qui a tant de moyens de nous protéger et de nous sauver.

Bénissez-nous tous, bien-aimé Père, mais plus particulièrement ces chers Confrères et les Sœurs de Contratacion, qui remplissent une mission si difficile au milieu de tant de besoins, pour qu'ils puissent arriver au terme de cet épreuve qui menace de se prolonger. Votre dernière bénédiction sera pour celui qui est et se dira toujours

Votre fils tout dévoué dans le Cœur de Jésus,

EVASIO RABAGLIATI, ptre.



A de
ve Wi
gosis), a
min de

SAINT-BONIFACE

CHEZ LES SAUTEUX DU LAC WINNIPEGOSIS

Voici un récit bien touchant et bien intéressant du Père Greeleen. Il nous initie aux mœurs de ces pauvres peuplades, qui disparaissent, de plus en plus, devant la civilisation et dont le catholicisme éclaire et console les derniers jours.

LETTRE DU R. P. PH. GREELEN

Oblat de Marie-Immaculée

Mission de Notre-Dame des Sept-Douleurs,
à Pine-Creek (Winnipegosis)



TOUT le monde connaît, au moins de réputation, Winnipeg. C'est la capitale du Manitoba, en dépit du nom affreux qu'elle porte, car en sauteux, le mot *Winnipeg*, signifie "Trou de boue".

A deux cents milles au nord-ouest de Winnipeg se trouve *Winnipegosis*, "le Fils du Trou de boue", (*Winnipegosis*), autrefois Mossy River, terminus d'une ligne de chemin de fer, où un train arrive tous les vendredis soir pour

repartir le samedi matin. Les quelques maisons rassemblées en cet endroit forment ce que l'on appelle ici " la petite Ville". Cette localité est bâtie sur les bords d'un grand lac auquel elle a donné son nom, le lac Winnipegosis.

Sur la rive occidentale du beau lac Winnipegosis et en-deça de la charmante rivière aux Epinettes, qui non loin de là mêle ses eaux paisibles aux vagues agitées du Grand Lac, se trouve une langue de terre, un terrain boisé, sur lequel croissent à l'envi épinettes, trembles et liarses.

* * *

Si vous débarquez sur les bords du lac, une prairie s'offre tout d'abord à vos regards ; mais la vue s'arrête bientôt au fourré sombre qui borde le bois. A l'aspect sauvage de ce lieu désert, on n'aurait pas de peine à croire que l'homme n'a jamais pénétré sur ces rivages et que, nouveau Robinson, on débarque sur une île déserte.

Mais cette illusion première se dissipe bientôt, si l'on considère un instant la forêt d'où s'élève çà et là une fumée légère, signe indubitable de la présence de l'homme.

Pénétrons donc sous bois à la recherche d'une habitation.

Le bruit que vous faites en cassant les branches pour frayer un passage, révèle votre approche, et l'aboïement furieux d'un chien vous indique la direction à prendre.

* * *

Un sentier étroit à travers les arbustes vous conduit bientôt à une construction basse et de peu d'apparence. C'est la maison d'un sauvage.

L'habitant de ces contrées est hospitalier, et vous êtes chez lui comme chez vous ; mais, en revanche, il sera chez vous comme chez lui, sans plus de cérémonies.

Vous
là une
tes ou
Figur
mètre
à dou
c'est-à
placés
vaillée
on pui
mortai
trous l
de plâ
constru
des au
Une
loquet
rieur
que l'o
rée par
enfin d

Péné
qui vou
montre
tesse, e
Faites
précaut
rait rec
L'am
vre Eur
malheur

Vous êtes arrivé à l'habitation en question. Ce n'est pas là une demeure humaine ! les animaux du Jardin des Plantes ou du jardin d'Acclimatation à Paris sont mieux logés. Figurez-vous une hutte plutôt qu'une maison, carrée, de 4 mètres de côté avec un mur de 2 mètres de haut, et un toit à double pente presque plat. Les murs sont faits en *logs*, c'est-à-dire en troncs d'arbres grossièrement équarris et placés les uns sur les autres. L'extrémité de ces *logs* est travaillées à la hache, de façon qu'entre deux *logs* d'un mur on puisse enchâsser le *log* d'un mur voisin comme dans une mortaise. On met de la boue entre les *logs* pour boucher les trous laissés entre les pièces de bois, en guise de ciment ou de plâtre : c'est ce qu'on appelle " bousiller ". Le toit est construit en troncs de jeunes trembles, placés les uns à côté des autres, puis bousillés et recouverts de foin.

Une porte basse, fermée par un verrou, un crochet ou un loquet de bois placé à l'intérieur, et qu'on soulève de l'extérieur par un tenon également en bois, ou par une ficelle que l'on tire, donne accès dans la maison. La loge est éclairée par un châssis de peau chez les uns, de toile chez d'autres, enfin de verres à vitres chez les plus civilisés.

* * *

Pénétrons maintenant dans la loge à la suite du sauvage qui vous fait les honneurs de son logis. Notre hôte vous montre le chemin en passant devant vous : ici c'est la politesse, et, comme en latin, on se nomme avant les autres. Faites comme votre hôte, baissez-vous, car, faute de cette précaution, votre chapeau, voire même votre visage, pourrait recevoir quelque dommage.

L'ameublement est des plus simples, et celui du plus pauvre Européen serait ici du luxe. Chez les métis, un ou deux malheureux grabats servent de lit ; chez le sauvage, il est

inutile de rechercher ce meuble : il n'en a pas besoin. Une peau ou une couverture étendue à terre, et dans laquelle il se roulera, lui suffira pour dormir profondément. A quoi bon des chaises ? On est aussi bien assis par terre, sans crainte de faire des chutes. Une table serait du superflu ; aussi le sauvage s'en passe.

Mais alors, qu'y a-t-il donc ?

Dans le coin opposé à la porte, est une cheminée formée de deux petits murs qui se rejoignent en arcade et se terminent par un tuyau conduisant la fumée à l'extérieur. Les bûches qu'on y brûle ont le double avantage de chauffer et d'éclairer la maison : le soir, on y voit alors comme en plein jour. Sur les murs sont fixés des images pieuses, des chapelets, croix ou autres objets religieux. Sur une poutre transversale sont placés les filets de pêche et les outils du sauvage, quand il en possède. La hache occupe un coin de la maison ; dans un autre coin sont jetées les couvertures qui servent de literie. Enfin, un fusil est ordinairement appendu à la muraille.

* * *

Le sauvage est là avec sa famille, sa femme, ses enfants ; et quand ils seront mariés, ils habiteront sous le même toit, en sorte que souvent la même hutte abrite plusieurs familles, et tous ces gens couchent pêle-mêle.

Nos jeunes gens sont mariés de bonne heure : 14 ans pour la femme, 16 ans pour l'homme ; aussi avons-nous dans la Réserve des vieillards qui partagent leur cabane avec leurs petits-fils de la troisième génération.

* * *

Le sauvage, par nature, est paresseux : la nécessité seule le fait agir ; c'est pourquoi vous ne trouverez chez lui

aucune
l'abond
tiers à
sauvage
n'aura p
et ira à

Bien
du compr
sont cer
leur " ex
vivre da
ne connu

Ne vo
pauvre e
des loque
mauvais

La che
blable à
nombre d
vont rend

La chev
vermine s
qu'un de
assignées,
d'un coup

La rais
qu'un vête
quelque er
D'ailleurs,
ger de vêt
presse de l
propre, et.

aucune provision. Il vit au jour le jour. Quand il est dans l'abondance, il mange toute la journée, et "prête" volontiers à ses amis ce qu'il possède, "à fonds perdus", car le sauvage emprunte toujours et ne rend jamais. Quand il n'aura plus rien pour nourrir sa famille, il prendra ses filets et ira à la pêche et, si la chance le sert mal, il jeûnera.

Bien rares sont ceux qui travaillent. Ceux-là se retirent du commerce des mortels, dans des endroits éloignés où ils sont certains que des voisins importuns ne viendront pas leur "emprunter"; à cette condition seulement, ils peuvent vivre dans l'aisance et avoir des commodités que les autres ne connaissent pas.

Ne vous étonnez donc pas si la demeure du sauvage est pauvre et dénuée de tout. Ses vêtements sont des guenilles, des loques repoussantes autant par malpropreté que par la mauvaise odeur qui s'en dégage.

* * *

La chevelure inculte qui lui tombe sur les épaules, semblable à une forêt vierge, protège et nourrit un certain nombre de parasites, qui changent parfois de domicile et vont rendre visite aux voisins.

La chevelure n'est pas seule à avoir des habitants, car la vermine s'étend au corps tout entier. Quand parfois quelque un de ces "mille pattes" dépasse les limites qui lui sont assignées, il est croqué sans pitié par son propriétaire, qui d'un coup de dent le fait passer de vie à trépas.

La raison de cette malpropreté, c'est que le sauvage n'a qu'un vêtement, qu'il conserve sur lui jour et nuit. Aussi, en quelque endroit que soit le sauvage, il n'est jamais "seul"! D'ailleurs, c'est chez lui une telle coutume de ne pas changer de vêtements que, lorsqu'il en reçoit un nouveau, il s'empresse de le mettre par-dessus le premier pour paraître plus propre, et il laisse pourrir sur lui le vêtement de dessous.

Une autre raison de la pauvreté du sauvage, c'est sa prodigalité. Il faut qu'il donne et, pour le plus futile prétexte, il vous offrira un objet de prix, son gagne-pain même. C'est ainsi que l'un d'eux donnait un jour, pour un flacon de médecine, son unique fusil, au "médecin" sauvage qui le soignait, bien que celui-ci ne lui demandât rien.

Une femme, veuve depuis quelques jours, venait un jour à la mission, traînant une vache derrière elle :

" — Tiens, dit-elle au Père, je t'amène ma vache, et je te la donne pour que tu dises une messe pour mon "vieux".

Comme bien vous pensez, le Père n'accepta pas un si fort *stipendium* : il prit la vache, mais lui en rendit la valeur. A quelque temps de là, la même veuve revint trouver le Père et lui dit :

" — Pense-tu que "mon vieux" est maintenant au ciel ?

" — Je ne puis pas le savoir, répond le Père, Dieu seul le sait.

" — Eh bien, répond la femme, j'ai encore une vache, je vais te l'amener, et tu diras encore une messe pour "mon vieux".

" — Garde ta vache, ma bonne Jeanne, et je dirai la messe pour ton mari. "

* * *

Par exemple, lorsqu'ils ont besoin de quelque chose, ils savent bien venir le demander. Pour cela, ils empruntent et ils ont une manière de faire très ingénieuse à laquelle les nouveaux venus se laissent souvent prendre. C'est ainsi qu'un jour, un sauvage avait travaillé pour la Mission pendant quelques heures. Il vient trouver le Père et lui dit :

" — Ma besogne est terminée ; mais, quand je travaille pour l'église et le *makatékwénéié* (la robe noire, le prêtre), je travaille pour rien... N'aurais-tu pas un sac de farine à me prêter ? "

Un autre, qui avait précédemment fait un emprunt au missionnaire, se présente un jour :

“ — Combien te dois-je, mon Père ? Je vais te payer. ”

Le Père fait le compte.

“ — C'est bien, je t'apporterai cet argent après-demain. Ne pourrais-tu pas me prêter une piastre ? ”

“ — Apporte d'abord ce que tu me dois, et je te prêterai la piastre qu'il te faut. ”

* * *

Heureusement tout n'est pas vice chez le sauvage et, s'il n'a pas encore perdu toutes ses mauvaises habitudes, il est au moins dans la voie du progrès.

Le sauvage est naturellement religieux ; il respecte *kitchi manitou* (le grand Esprit, Dieu) et il redoute *matchi manitou* (le mauvais Esprit). Aussi l'église et les sacrements sont fréquentés et, le dimanche, notre petite chapelle regorge de monde. Un bon nombre de nos paroissiens font chaque mois la sainte communion et tous sont avides des vérités de notre sainte religion. Le chemin de croix hebdomadaire est très bien suivi.

Nos sauvages craignent la mort et ses suites, et dès que quelque maladie se déclare, ils s'empressent de mettre ordre aux affaires de leur conscience. Une indisposition survient-elle la nuit, vite on envoie à la mission :

“ — Mon père, tu connais bien l'*Jo* (Joseph). ”

“ — Oui, eh bien ! ”

“ — Eh bien, il va mourir ! ”

On prend “ le sac aux malades ” et on va voir le patient ; mais il n'y a rien de grave, et une purgation remet bientôt le “moribond” sur pied. Cependant parfois il y a réellement danger, et on est heureux d'avoir interrompu son sommeil pour sauver une âme.

* * *

Nos sauvages aiment à être enterrés avec les prières de l'Église et à l'ombre du sanctuaire.

Il y a trois mois, deux hommes venaient en toute hâte d'une Réserve voisine pour chercher le Père : la femme de l'un d'eux allait mourir. Le Père partit en traîneau à chiens et, après une journée de voyage dans la neige, il confessait et administrait la malade. Il était de retour à la mission deux jours après. Le surlendemain, un traîneau arrivait à la mission portant un cercueil : le mari et le père de la jeune femme amenaient la défunte par un froid de trente-cinq degrés. Elle avait témoigné avant de mourir le désir d'être enterrée dans le cimetière, près de l'église de la mission.

Voy

Les c

I

Com
premièr
ses pro
mystère
enfin qu
blage de
signes a
ver dans
de sa lar
derniers
animaux
vite qu'
alors ver

Voyage et Aventures d'un Missionnaire

DANS LE FAR WEST

Par le R. P. SAVINIEN, bénédictin

ANCIEN MISSIONNAIRE AU TERRITOIRE INDIEN

II

Les cinq nations civilisées. — Un Cadmus indien —

L'alphabet de Sequoyah. — Idée d'une chaîne

des langues. — Le "Wampum." —

Coutumes bizarres.

(Suite)

Comment Sequoyah avait-il obtenu un tel résultat ! La première tentative avait été tout à fait originale. Quand ses profondes méditations l'eurent amené à résoudre le mystère de "la feuille qui parle", quand il eut compris enfin que les signes représentaient des sons, et leur assemblage des paroles, il n'eut pas d'abord l'idée de se servir de signes arbitraires, mais bien de signes naturels. Il crut trouver dans les sons de la nature des analogies avec les sons de sa langue maternelle, et se mit d'abord à représenter ces derniers par une image grossière des oiseaux ou des autres animaux qui reproduisaient le même son. Il s'aperçut bien vite qu'il n'arriverait pas par ce moyen. Il se tourna alors vers les signes arbitraires.

Il avait fixé, et cela avec une exactitude remarquable, le nombre des sons de la langue Cherokee à 86. Pour représenter ces 86 sons, Sequoyah s'est emparé des 24 lettres du monde civilisé, leur a attribué arbitrairement à *chacune* une valeur syllabique, n'ayant nul rapport avec celle que nous leur attribuons, puisqu'alors il ne savait pas l'anglais, et, pour multiplier le nombre des lettres autant qu'il en était besoin, il fit subir aux premières des modifications, en leur ajoutant divers appendices. Cet alphabet a donc 86 lettres ; mais chacune a une valeur syllabique, et une fois que l'on connaît ces lettres, on peut sans autre apprentissage les assembler dans la lecture. En ces deux points consiste la supériorité de l'invention de Sequoyah, et je ne puis m'empêcher de me demander sérieusement si nous ne pourrions pas, sur ce modèle, perfectionner l'instrument que les siècles nous ont transmis, pour perpétuer le discours et fixer la pensée. Je jette cette idée au courant de la plume, qui sait si elle ne sera pas plus tard le germe d'une découverte ? Il serait piquant de voir les Européens, et les Yankees surtout, si plein, de mépris pour les Peaux-Rouges, leur devoir une des plus belles conquêtes dans le domaine de l'intelligence.

Reconnaissant enfin le caractère et les courageux efforts de Sequoyah, la nation le proclama à la porte de la Loge du Grand Conseil : *Professeur, Philosophe, Prophète, Chef et Ami du Grand-Esprit*. Un peu plus tard on fit frapper une médaille d'argent qui lui fut remise solennellement par le principal chef et qu'il porta à son cou, tout le reste de sa vie.

* * *

Sequoyah était vraiment un homme de génie. Au cours d'un long voyage, il avait eu l'occasion d'entendre parler bien des langues différentes. Il lui vint à l'esprit de recher-

cher le moyen de concilier ces différences et de former une langue commune à tous les hommes, au moins à tous les Indiens. Lui qui n'avait jamais entendu prononcer le mot de philologie, il conçut l'audacieux projet de pénétrer dans ses mystères les plus redoutables et de former " une chaîne des langues ".

Plus que sexagénaire, il commença un long voyage à travers les tribus de l'Ouest, précédé par sa grande renommée, vénéré de toutes les tribus où il passait, recueillant les matériaux, comparant les données. Il s'avança ainsi jusqu'au pied des Montagnes Rocheuses ".

On ne connaîtra malheureusement jamais les résultats de ses recherches et de ses spéculations ; il mourut de fièvre et de fatigue à San-Bernardino (Nouveau Mexique) et comme Moïse, on ne sait pas même où son corps a été enseveli. Et son âme ? Dieu est plein de miséricorde et lui tiendra compte de ce qu'il n'avait pas connu l'Eglise catholique. Il ne consentit jamais à s'unir à aucune secte protestante. Il ne pouvait pas comprendre que la Bible, la parole de Dieu, un des premiers livres écrits à l'aide de son alphabet, pût être une cause de discorde entre les enfants de Dieu et l'instrument de leurs divisions. D'ailleurs il n'était pas le premier sauvage intelligent qui se scandalisât des contradictions de ces sectes prétendues chrétiennes, et qui leur préférât, en conséquence, la religion de ses pères. Il croyait au Grand-Esprit et à la terre des bienheureux : puisse-t-il y avoir été admis !

* * *

Avant Séquoyah les sauvages avaient déjà senti la nécessité d'inventer un moyen pour perpétuer la connaissance de certains faits.

Leurs peintures grossières sur les wigwams et sur leurs vêtements ont la prétention de retracer leurs exploits à la

guerre et à la chasse. Mais comment fixer les traditions qui ont un intérêt général ? De même comment retenir les termes des traités, faits avec d'autres tribus ou le gouvernement des Etats-Unis ? Pour cela ils ont inventé le *Wampum*. C'est une espèce de ceinture ou de chapelet où se trouvent suspendus des objets à chacun desquels est attaché la récitation d'une légende. Un certain nombre d'hommes sont désignés pour réciter les légendes à jours fixes devant toute la tribu. On comprend combien ce mode primitif de transmission était borné et laissait à désirer.

* * *

Les Creeks et les Seminoles formaient autrefois une seule tribu avec les Cherokees ; de même, les Chocktaws avec les Chickasaws.

Il paraît que les Chocktaws ont eu pendant longtemps l'habitude d'aplatir la tête de leurs enfants, en forme de coin ou de mitre orientale, comme font encore aujourd'hui les Indiens Flatheads. Cette coutume bizarre donne au sommet de la tête une déviation monstrueuse, mais ne semble pas nuire le moins du monde au développement intellectuel de ces Indiens. Ils ne sont en rien inférieurs aux autres. D'ailleurs cette coutume est-elle plus bizarre que celle des Chinois, par exemple, qui ligotent étroitement jusqu'à les estropier les pieds des femmes et les condamnent à rester d'une petitesse ridicule ? Est-elle plus insensée et plus cruelle que la mode de nos belles dames européennes qui se serrent la taille au point de gêner la respiration et de déformer leur corps ?

* * *

Puisque j'en suis sur ce chapitre des difformités, mentionnons ici ce que j'ai oublié de noter au sujet des tribus de

l'Ouest, les Comanches en particulier. Je vis parmi eux quelques femmes qui avaient le nez coupé et cette mutilation était loin d'ajouter à leurs charmes. J'appris bientôt que c'était la punition d'une faute grave contre les mœurs. Hélas ! si l'on infligeait dans le monde civilisé la même pénitence à toutes les femmes qui oublient leurs devoirs. Et si on l'infligeait à tous les hommes coupables ?... D'ailleurs les Indiens punissent les hommes convaincus de ces crimes d'une autre manière : quelquefois par des coups de verge administrés en présence de la tribu, d'autres fois par la déchéance des droits de guerrier, ou même par la mort.

CHEZ LES OSAGES

**Arrivée à Pawhuska. — Expédition difficile. Mutinerie. — Une panthère. — Un bain forcé
— Danse sauvage.**

Je fus placé chez les Osages, d'abord comme auxiliaire d'un prêtre plus expérimenté que moi, puis comme chef de la mission. J'avais en même temps des rapports avec les tributs environnantes et quelques familles blanches catholiques sur la lisière de l'Etat du Kansas. C'est là que j'appris à bien connaître le caractère indien. C'est là aussi que mon initiation aux épreuves de toute nature de la vie apostolique devint complète.

* * *

Quand j'arrivai chez les Osages, à Pawhuska, la capitale, le R. P. Félix était installé depuis quelques mois et avait déjà commencé la construction de sa nouvelle mission. Au

centre même de l'Agence, il avait acheté une maison à côté de laquelle se trouvait un terrain assez vaste pour y bâtir une école de filles et un couvent. Les Sœurs, au nombre de six, appartenaient au Tiers-Ordre de Saint-François, de Philadelphie.

On avait décidé que, pour cette année, nous enverrions à Sacred-Heart-Mission les garçons que les Osages voudraient bien nous confier. A première vue cet arrangement ne me plut pas. Je trouvai l'idée peu pratique : transporter si loin, à grands frais, à travers mille difficultés, des enfants absolument sauvages ? Mais on ne m'avait pas demandé mon avis, et ce qu'il y eut de plus drôle, c'est que je fus chargé du premier convoi. Je devais conduire à une distance de plus de 160 kilomètres à travers forêts, prairies et rivières onze sauvages de huit à seize ans, qui n'avaient jamais été séparés de leur famille et ne connaissaient que la vie du camp indien. Ce n'était pas une petite affaire ; toutefois je me confiai en Dieu et résolus d'apporter à l'exécution de cette entreprise toute mon énergie et toute mon intelligence.

Il fallut louer deux grands wagons, trainés chacun par une paire de mules et accompagnés de leurs propriétaires. C'étaient deux blancs rompus à ces sortes de voyages. Je convins avec eux qu'ils conduiraient l'équipage, m'aideraient à faire la cuisine, à établir les campements et à maintenir une certaine discipline parmi notre petit monde, jusqu'à notre arrivée à Sacred-Heart. Là, après un jour ou deux de repos, ils me ramèneraient et ils seraient payés au retour.

* * *

Je ne raconterai pas tout au long les péripéties de ce voyage ; ce que je puis dire, c'est que les dix ou douze jours qu'il dura ne furent pas les plus heureux de ma vie.

Le surlendemain de notre départ, nous atteignîmes la rivière de l'Arkansas, aussi large que la Canadienne du Sud

et au
déra
chev
mètr
suffi,
Ra
pas
L'un
parla
de ga
préve
circon
conda
vais q
d'avo
Pou
rêtera
presse
compte
était
jusqu'à
cela de
revenu
partir.
cendan
l'avis d
Une he
après l'
donnai
hors de
pine ne
Le soi
tout près

et aussi dangereuse. Elle venait de subir une crue si considérable qu'il fallut renoncer même à essayer de la passer à cheval ; en quelques endroits elle avait de trois à quatre mètres de profondeur. Comme si ce contre-temps n'eût pas suffi, la mutinerie se mit dans ma petite bande de sauvages.

Rangés autour du fils du chef, ils disaient qu'ils n'iraient pas plus loin et deux ou trois des plus petits pleuraient. L'un d'eux, demi Osage et demi Cherokee, intelligent et parlant bien l'anglais, me servait d'interprète. J'avais eu soin de gagner sa bonne volonté par de menus présents et une prévenance marquée ; quoi qu'il ne valût pas cher, en cette circonstance du moins, il se rangea de mon côté et me seconda de tout son pouvoir. C'était l'heure du repas : je savais que mes clients ne tenteraient pas de se sauver avant d'avoir bien mangé.

Pour les punir de leur mutinerie, je décidai qu'on ne s'arrêterait pas et qu'on ne camperait qu'après la soumission expresse de chacun. En même temps, je distribuai un petit à compte sur le dîner à mes hommes et à quelques enfants qui était restés dociles. Je ne pouvais songer à camper là jusqu'à ce que la rivière baissât, ne sachant combien de jours cela demanderait, ni à retourner sur mes pas ; car, une fois revenus à l'Agence, ces enfants ne voudraient jamais repartir. Le plus sage était de suivre la rive gauche en descendant vers l'est dans l'espoir de trouver un bac : c'était l'avis de mes hommes, et je fis reprendre aussitôt la marche. Une heure après, tous mes jeunes indiens étaient venus l'un après l'autre me faire leur soumission et on dina : mais je donnai les ordres les plus stricts pour que nul ne s'éloignât hors de vue, et mes hommes veillèrent à ce qu'aucune rapine ne fût exercée sur la boîte aux provisions.

Le soir, nous campâmes sur le bord d'un *creek* assez large, tout près de son confluent avec l'Akansas.

* * *

Pendant que j'étais en train d'établir le camp, qu, deux petits métis prenaient soin des mules et que mes hommes conduisaient chacun une escouade à la provision de bois et d'eau, un miaulement formidable se fit entendre presque au milieu de nous. Un des hommes cria : " *A panther, boys ! run to the camp !*" (Enfants une panthère ; vite au camp). Et aussitôt on entendit un corps lourd tomber dans l'eau ; c'était la panthère qui avait plongé et traversait le *creek* à la nage. Tout mon monde accourut en même temps ; mon petit interprète, âgé de 14 ans, voulait prendre un fusil et se mettre à donner la chasse à l'animal. Je le retins. Puisque cette brave panthère avait eu le bon esprit de s'en aller, pourquoi la ramener peut-être au milieu de nous en la blessant ?

Cette panthère me rendit un fameux service ; elle inspira aux mutins une crainte salutaire et les empêcha de mettre à exécution leur projet de fuite nocturne dont j'eus connaissance un peu plus tard. Ces enfants n'avaient pas d'armes ; seuls nos hommes avaient chacun un fusil et avaient la consigne de ne pas le prêter. Eux et moi, ne dormions d'ailleurs que d'un œil, et nous montions la garde à tour de rôle.

* * *

Quand on eut traversé l'Arkansas sur un bac, près de Tulsa dans la Réserve des Cherokees, je me sentis un peu soulagé, et mes enfants me donnèrent moins d'inquiétude, ils semblaient avoir pris leur parti, et ne songeaient plus qu'à tuer à coups de pierres et de bâtons le plus d'écureuils et d'oiseaux possible, et à cueillir des fruits sauvages pour les repas. Ils me demandaient sans cesse :

" — Où est Sacred-Heart ? Allons-nous arriver bientôt ? " Ma réponse était toujours vague, évasive, pour ne pas les décourager. Mais que la marche me paraissait lente ! et elle l'était

néce
les p
char
chio
jeun
à po

V.
Forl
dien
gere
semé
beau
au b
cour
ger l
la ri
la ri
jusqu
avec
Le
On a
une
léger
lage,
bien
Qu
leurs
se mi
de bé
une t
ils s'a
puis

nécessairement : car, lorsque nous étions dans les wagons les pauvres mules pouvaient à peine traîner une si lourde charge dans des chemins rudimentaires ; quand nous marchions, il fallait avoir égard aux petites jambes des plus jeunes et perdre du temps à cause de ceux qui s'attardaient à poursuivre un écureuil ou à dévaliser un arbre fruitier.

Vers le milieu du voyage, nous eûmes à traverser Deep Fork, l'un des affluents les plus considérables de la Canadienne du Sud. On y avait accès par une pente rapide et dangereuse : l'eau était limpide et assez profonde et le lit parsemé de grosses pierres roulées et lissées qui éprouvaient beaucoup le pied, pourtant si sûr de nos mules. Arrivées au beau milieu de la rivière, les pauvres bêtes s'arrêtèrent tout court, et refusent soit d'avancer, soit de reculer. Pour alléger leur fardeau, je donne le premier le signal et saute dans la rivière ; tous les enfants font de même et nous gagnons la rive opposée, en aidant les plus petits qui avaient de l'eau jusqu'aux épaules et qui n'avaient pas voulu rester seuls avec mes hommes dans les wagons.

La journée n'était pas très avancée ; mais il fallut camper. On alluma un grand feu pour sécher nos vêtements ; je fis une distribution de pommes et de *crakers*, espèce de biscuits légers, dont j'avais acheté une caisse en passant dans un village, et la gaieté la plus grande régna dans le camp jusque bien avant dans la nuit.

Quelques-uns des enfants se mirent à chanter à tue-tête leurs refrains de danse sauvage ; les autres n'y tenant plus se mirent à en exécuter les mouvements en poussant des cris de bêtes fauves, tandis que l'un d'eux battait le tamtam avec une baguette sur le fond d'une casserole. De temps en temps ils s'arrêtaient et alors l'un d'eux faisait une petite allocution ; puis la danse reprenait de plus belle.

Les échos de la gorge profonde du Deep Fork renvoyaient, longtemps après, les *ah-eh ! ah-eh ! ah-eh ! ha-he ! eh !* hurlés par les jeunes sauvages. La flamme des troncs d'arbres empilés les uns sur les autres projetait sur toute cette scène un lueur fantastique. Mes deux conducteurs avouèrent qu'ils n'auraient pas donné cette scène pour beaucoup d'argent : c'était la nature sauvage prise sur le vif.

Nous admirâmes surtout la grâce avec laquelle un petit de dix ans exécutait les pas et prenait les attitudes les plus variées, et la cadence parfaite que tous observaient.

Ils auraient bien dansé ainsi toute la nuit si je les avais laissés libres ; mais le lendemain, ils auraient dormi comme des marmottes et nous n'aurions pu faire une étape. Sur mon ordre péremptoire, ils allèrent se coucher mais en murmurant. L'un de mes hommes me dit que nous ferions bien de veiller de peur qu'il ne prit fantaisie à quelques-uns de nous fausser compagnie. Je veillai en effet pendant deux heures ; mais les enfants étaient réellement fatigués et s'endormirent profondément.

Suite du voyage. — Péripéties diverses. — Epilogue de l'expédition.

Je ne sais si ce fut avant ou après le passage du Deep Fork que nous eûmes une alerte de voleurs.

Dans le village des Cherokees que nous traversions, notre convoi causait un certain étonnement et nos mules excitaient la convoitise. Nous vîmes bientôt que nous étions tantôt précédés, tantôt suivis, à une certaine distance, de nègres d'assez mauvaise mine.

En passant près d'une maison isolée, une espèce de *desperado* vint à moi et ôtant son chapeau avec une grimace de politesse qui paraissait être peu dans ses habitudes, il me pria de m'arrêter chez lui, disant qu'il allait faire cuire

un
paît
rian
pres
offre
heur
A
mett
suspe
décha
tenta
couri
suivr

No
après
messe
de 25
l'Arka
plie et
entrep
Il ne r
ner à

Pen
vîmes
blanket
après
des pie
de notr
trouvai
costum
blanket
Bref,

un mouton pour mes enfants et que les mules pourraient paître dans une belle prairie où la végétation était luxuriante. Un de mes conducteurs me fit un signe de tête presque imperceptible ; je remerciai cet étranger de ses offres si obligeantes en lui disant qu'il était de trop bonne heure pour nous arrêter.

Après l'avoir quitté, nous pressâmes la marche afin de mettre la plus grande distance entre nous et cette maison suspecte ; et le soir, avant d'étaler le camp et après, je fis décharger plusieurs fois les fusils pour avertir que, si l'on tentait à nous enlever nos mules, on ne le ferait pas sans courir certains périls. Après cela les nègres cessèrent de nous suivre.

* * *

Nous arrivâmes enfin à Sacred-Heart, un dimanche soir, après onze jours de marche, sans que j'eusse pu dire la messe une seule fois, bien entendu. Nous avons fait plus de 250 kilomètres, à cause du changement de direction que l'Arkansas nous avait imposé. Enfin ma tâche était accomplie et j'avais mené à bonne fin, du moins je le croyais, une entreprise que j'avais d'abord jugée téméraire et impossible. Il ne nous restait plus, à mes hommes et à moi, qu'à retourner à Pawhuska.

Pendant les deux jours de repos que nous prîmes, nous vîmes nos petits Indiens subir une métamorphose. Leurs *blankets* et leurs hardes indiennes avaient été brûlées, et, après un bain à l'eau chaude et un nettoyage minutieux des pieds à la tête, on leur avait fait endosser l'uniforme de notre collègue. Ils étaient déjà méconnaissables ; ils se trouvaient d'ailleurs assez embarrassés dans ce nouveau costume, et faisaient sans cesse le geste de ramener leur *blanket* autour des reins et sur leurs épaules.

Bref, je les quittai après avoir embrassé et encouragé

chacun d'eux. Au bout de six jours nous arrivons chez les Osages.

Le premier Métis que je rencontre me demande :

“ — Vous avez fait bon voyage ?

“ — Oui.

“ — Et les enfants ?

“ — Ils sont à Sacred-Heart.

“ — Pas tous ?

“ — Si, tous !

“ — J'en ai vu passer sept ce matin, vêtus en collégiens, se rendant au camp de l'Agence. ”

En effet, quand j'arrivai à Pawhuska, le P. Félix m'apprit que sept d'entre eux avaient parcouru la contrée en droite ligne, marchant jour et nuit et traversant les rivières à la nage ou sur des troncs d'arbres. Ils avaient réussi à arriver avant nous et nos équipages. J'ai fait l'école buissonnière, quelquefois, dans ma tendre jeunesse ; mais j'avoue que tous mes exploits pâlissent singulièrement devant celui de mes écoliers indiens.

* * *

Physionomie des Osages. — Noms poétiques. —

Effrayante diminution de la tribu.

Les Osages sont, dit-on, les plus beaux hommes de l'Amérique septentrionale. La plupart ont plus de six pieds de haut, quelques-uns jusqu'à sept, et tous sont d'une carrure formidable. Ils ont conservé leurs traditions ; ils s'enveloppent toujours de la *blanket*, ils sont aussi fidèles que par le passé à leurs danses et cérémonies sauvages. Ils sont très doux de caractère et très hospitaliers. Leur langue est bien plus harmonieuse que le Pottowatomie.

Les Osages ont été bien plus puissants qu'ils ne sont

actue
maier
tion l
tions
cours
les pr
surtou
ravag
tes qu
nees e
ordina
rique.

En l
ils étai
plus qu
cette p
comme
exempl
seul inc
Main
tout à f

Les O
plus gue
peut enc
Le scalp
moins gr
l'endroit
central, c
soi. Les
tiennent
marquab

actuellement. Il paraît que les Kansas ou Konzas ne formaient autrefois qu'une seule tribu avec eux : leur séparation les affaiblit considérablement. Puis vinrent les migrations que leur imposa le gouvernement des Etats-Unis. Au cours de ces exodes, ils perdirent beaucoup de monde par les privations, le changement de climat et les maladies, surtout la petite vérole, qui fit parmi eux d'épouvantables ravages. Enfin ils furent décimés par les guerres incessantes qu'ils eurent à soutenir, en particulier contre les Pawnees et les Comanches, guerres dans lesquelles ils avaient ordinairement le dessous à cause de leur infériorité numérique.

En 1834, ils étaient encore plus de cinq mille ; en 1870, ils étaient réduits à trois mille ; aujourd'hui ils ne sont plus que quinze cents. S'ils continuent à diminuer dans cette proportion, ils auront bientôt complètement disparu comme tant d'autres des plus nobles nations indiennes, par exemple les Mandans, dont je ne crois pas qu'il reste un seul individu.

Maintenant les Osages ne font plus la guerre. Ils sont tout à fait pacifiés et pacifiques.

* * *

Les Osages ont été pendant longtemps une des tribus les plus guerrières du Territoire indien et plus d'un vieux chef peut encore montrer bien des scalps pris sur les ennemis. Le scalp est un trophée de victoire : c'est un rond plus ou moins grand du cuir de la tête, arraché avec la chevelure à l'endroit précis où les cheveux rayonnent autour du point central, où les phrénologistes placent la bosse de l'estime de soi. Les Indiens, après avoir tué un ennemi à la guerre, tiennent à le scalp, et ils le font avec une dextérité remarquable.

Tous, aussi, donnent à cette partie de leur chevelure la forme d'une longue tresse, ornée de plumes ou de queues d'animaux ; et cela comme un défi à l'ennemi, semblant lui offrir une chance de prendre son scalp pourvu qu'il ait le courage de venir le chercher.

* * *

La plupart des noms indiens ont un rapport soit avec une particularité de la personne qui le porte, soit avec un fait d'armes, à la chasse ou à la guerre, soit avec quelque objet de la nature. Quelques-uns ont un sens brutal et indécent ; d'autres, au contraire, son fort jolis, gracieux même.

En voici quelques-uns : *Nauze-Tanha*, celui qui a un grand cœur ; *Wah-shim-pe-chee*, le furieux ; *Pa-hus-ha*, cheveux blancs ; *Shinga-Wassa*, bel oiseau ; *Tcha-tto-gah*, buffalo enragé ; *Cahega-Shinga*, petit chef ; *Tchong-tas-sabbee*, chien noir ; *Moi-een-shee*, celui qui marche toujours. Il y a encore : le Nuage blanc frangé d'or, le Mangeur de miel, le Loup sur la colline, le Vigilant, Celui qui porte une hachette à sa ceinture, Celui qui a le front haut, le Renard vigilant, le Bouclier enfumé, le Tonnerre qui tourbillonne, le Soleil à son midi. Parmi les noms de femmes, nous trouvons : l'Herbe parfumée, l'Aigle femelle, la Femelle du pigeon qui se pavane, le Ver luisant ailé, la Fraîche fontaine, l'Osier flexible, l'Eau qui tombe en cascade, l'Arc en ciel, la Tortue, la Vigne sauvage, etc., etc.

Au lieu de nous appeler *Mekte Koniah* (Robes noires), ils nous nomment le P. Félix et moi, *O Wa Kon-ta-Tapuska*, (Hommes de Dieu à barbe blanche), appellation assez bizarre puisque le Père Félix se rase entièrement, et que ma barbe est toute noire. Je suppose que ce mot leur a été suggéré comme l'équivalent du mot latin *presbyter*, par

les Pères Jésuites du Kansas, où ils ont été initiés à la religion catholique, et qu'ils l'ont toujours appliqué au prêtre depuis.

* * *

La nation est divisée en plusieurs tribus, ayant chacune un chef ; au-dessus d'eux est le chef suprême, lequel est toujours un Indien pur sang. Les Métis forment une caste à part, très nombreuse, peu aimée des autres indigènes et trop souvent peu aimable, en effet, à cause de ses vices.

Le Métis a tous les défauts du Blanc, joints à ceux de l'Indien, et c'est trop. En peut-il être autrement quand, ce qui arrive souvent, le père est un Blanc, réfugié parmi les Indiens pour cause de mauvaise conduite dans les Etats-Unis ? Bon chien chasse de race, et un enfant tiendra toujours, plus ou moins, de son père.

Mœurs des Osages.—Autrefois et aujourd'hui.—Superstitions curieuses. — Les sorciers.

Les Osages si passionnés autrefois pour la chasse du *buffalo*, ont dû renoncer à ce gibier qui leur fournissait le régal par excellence. Le *buffalo* a disparu ! Ils remplacent la viande de ce sauvage animal, qui faisait les frais de leur plantureux festins, par la chair d'un autre ruminant, mais pacifique celui-là, le bœuf. Les *traders* (commerçants) du gouvernement le leur fournissent en abondance et à des prix exorbitants, comme d'ailleurs toutes les marchandises dont les Osages peuvent ressentir le besoin ou la fantaisie.

On sait que le Trésor des Etats-Unis est le débiteur des Osages pour je ne sais combien de millions de dollars, à cause des terres qu'ils ont cédées à différentes époques dans le

Missouri et le Kansas. Le gouvernement américain détient le capital, et paye quatre fois par an l'intérêt de la dette. En outre les Osages se procurent de grosses sommes en louant les prairies de leur Réserve à des grands propriétaires de bestiaux. Tous ces revenus passent presque intégralement entre les mains des *traders*. Les Osages sont peut-être le peuple le plus riche du monde et en même temps le plus endetté. Je ne connais pas huit Osages pur sang qui ne soient constamment en arrière de compte ; quant aux Métis, qui, avec leur plus grande intelligence des affaires pourraient s'en tirer un peu mieux, en général, ils se font un jeu de se créer des dettes à l'Agence sur la frontière et dans le Kansas.

* * *

On peut demander à quoi les Osages emploient leur argent : quelquefois en achat d'objets utiles, tels que des wagons, des voitures, ou d'objets de luxe, tels que des tapis, de riches étoffes, des pianos, des orgues, des chaises berceuses, des phaétons ; mais le plus souvent ils le dépensent en niaiseries enfantines, toutes choses dont ils se servent pendant quelques semaines, puis qu'ils abandonnent aux rats, à l'humidité, à tous les accidents d'une vie nomade.

Ils ont gardé la coutume de vivre sous le *wigwam*, et changent de campement pour le moindre caprice. Quelques-uns se sont fait bâtir des maisons ; mais ils ne les habitent pas ; ils y logeront les porcs ou les chevaux et vivront à côté comme des Bohémiens. Les plus riches ont des troupeaux de chevaux ; un certain nombre ont fait enclorre de *fences* des pièces de terre dont ils confient la culture à des fermiers blancs, qui se feraient un crime de ne pas frauder tant qu'ils peuvent.

Un autre abîme où s'engloutit leur argent c'est la passion du jeu, passion à laquelle pourtant ils ne sont pas si adonnés que d'autres tribus.

Etir
connu
de ne
ner, et
décour
faut aj
vage q
plus ré
quel pr
vu plu
au célé
rie ou
si cet h
se parj
me du
L'un
" —
le gouv
vions si
qui bor
tions p
nous ne
entière
beaux d
plus ou
Je ne
tion éta
puis ass
soient pe
et quelq
vus.
Ces p
n'ont auc
blancs, et
gleries d

Enfin leur déplorable avidité pour *l'eau de feu* est bien connue. Pendant longtemps les Osages ont eu la réputation de ne pas boire d'eau-de-vie ; à la fin ils se sont laissé entraîner, et aujourd'hui, la police la plus active ne réussit pas à décourager ce trafic meurtrier. C'est surtout à l'Indien qu'il faut appliquer le proverbe : Qui a bu boira. Le pauvre sauvage qui a eu la gorge brûlée par l'infâme liqueur, ne peut plus résister à la tentation ; il est prêt à payer de n'importe quel prix une bouteille de whisky, et quel whisky ! J'en ai vu plusieurs donner une riche blanket, un fusil, un cheval, au célerat qui leur indique à quel endroit dans la prairie ou dans la forêt, il a caché une bouteille *d'eau de feu*. Et si cet homme est pris en flagrant délit par la justice, l'Indien se parjurera pour le sauver, lui pourtant qui a horreur même du simple mensonge.

L'un d'eux me dit un jour :

“ — Nous étions bien plus heureux autrefois avant que le gouvernement nous payât des annuités, quand nous vivions simplement de la chasse aux buffalos dans les plaines qui bordent le Missouri. Nous étions libres alors ; nous n'étions pas comme aujourd'hui à la merci des *traders*, et nous ne connaissions pas les vices qui finiront par ruiner entièrement notre tribu. Maintenant, les plus forts, les plus beaux d'entre nous cachent sous leur blanket des plaies plus ou moins graves. ”

Je ne savais pas jusqu'à quel point cette dernière assertion était vraie. Je m'en rendis compte dans la suite, et je puis assurer que sur cent Indiens, il n'y en a pas trois qui soient parfaitement sains de corps. Tous ont le sang vicié et quelques-uns ont les plus horribles ulcères que j'ai jamais vus.

Ces pauvres malheureux ne savent pas se soigner. Ils n'ont aucune confiance aux prescriptions du médecin des blancs, et ils en sont encore à leurs superstitions et aux jongleries de leurs sorciers. Toutefois, je les ai vus constam-

ment disposés à suivre mes conseils quand je me suis trouvé auprès de leurs malades, et j'ai pu leur procurer souvent un soulagement réel: Ils m'en témoignaient une gratitude touchante.

Un jour, un Indien vint me chercher en me disant que sa femme était bien malade ; en effet elle avait une fluxion de poitrine des plus caractérisées. J'étais heureusement muni de ces topiques que les Américains appellent *porous plaster* ; j'en fis appliquer une feuille sur la poitrine de la malade. Un mieux se déclara presque sur-le-champ et, la forte constitution de l'Indienne aidant, elle se releva promptement et en quelques jours elle vaquait à ses travaux.

* * *

Pendant les mois d'été, tous les matins, les garçons de 7 à 15 ans se réunissent en deux bandes, armés d'arcs et de flèches faites avec de longs fétus de paille. Ils n'ont pas d'autres habillement qu'une ceinture à laquelle pend un petit couteau de bois, et pour coiffure une touffe d'herbe attachée au sommet de la tête. Après des marches et des contre-marches, sous la conduite de chefs expérimentés, on se livre à une petite guerre pleine de péripéties. Si l'on est frappé d'une flèche dans le dos, dans le ventre ou à la poitrine, on doit se laisser tomber comme mort ; l'ennemi arrive alors met un pied sur sa victime, et simulant avec son couteau de bois l'acte de scalper, il arrache la touffe d'herbe de dessus la tête du vaincu et la suspend comme une trophée à sa ceinture.

Après une heure ou deux d'un pareil exercice à jeun, on rentre au camp, les vainqueurs les premiers, poussant des cris de victoire et se vantant de leurs exploits.

* * *

I
lais
le v
tiqu
gen
son
met
et a
très
les l
rieu
C
Ils c
cend
la pl

Le
exem
fem
sont
malh
natur
n'ont
Les
planc
tres
contr
dedan
par d

Les Osages se rasent le haut et les côtés de la tête, ne laissant qu'une touffe de cheveux au sommet. Ils se peignent le visage avec beaucoup de recherche et même de goût artistique. Ils se font de larges fentes dans les oreilles et les chargent avec des petits ornements faits avec des arêtes de poissons, des coquillages et des tiges de plumes d'oiseaux. Ils mettent autour de leur cou une profusion de colliers de perles et autres colifichets. Le collier de griffes d'ours est aussi très en faveur. Les hommes ont la poitrine, les épaules et les bras couverts de tatouages ou des peintures les plus curieuses.

Comme les Pottowatomies, les Osages aiment le Français. Ils ont parmi eux un certain nombre de Canadiens ou descendants de Canadiens, comme en témoignent les noms de la plupart des Métis : Chouteau, Dellorier, Périer, etc.

* * *

Les Osages achètent leurs femmes ; ils donneront, par exemple, plusieurs chevaux pour obtenir une jeune fille. Les femmes osages, ainsi que celles des tribus non civilisées, sont employées à tous les travaux. Elles ne paraissent pas malheureuses et semblent trouver cet état de choses tout naturel. La polygamie est encore pratiquée par ceux qui n'ont pas abandonné le paganisme.

Les bébés osages, appelés *papooses*, sont attachés sur des planchettes et portés sur le dos, comme les enfants des autres tribus, avec cette particularité que la tête est serrée contre la planche par des bandages de manière à forcer en dedans et en haut l'os occipital ; aussi ont-ils la tête plate par derrière et non par devant comme les Flatheads.

* * *

Les Osages croient au Grand-Esprit et lui offrent, tous les matins, à certaines époques de l'année, des prières ferventes pour les morts. Ils se lèvent à l'aube du jour, sortent dans la campagne et se livrent aux démonstrations de la douleur la plus poignante, sanglotant et chantant sur un rythme sauvage leurs supplications pour un père, un frère, une sœur, un enfant. Si vous vous approchez d'eux en ce moment, vous verrez leurs joues baignées de larmes.

Ils ensevelissent leurs morts sur le sommet des collines ; en bâtissant autour du cadavre paré et assis tout habillé, une espèce de cabane grossière en pierres sèches mêlées de mottes de gazon ; et en plantant à côté une hampe au bout de laquelle flotte un petit drapeau. On ensevelit en même temps avec le guerrier ses armes, ses trophées, son calumet et son *medicine-bag*.

* * *

Il faut expliquer en quoi consiste ce dernier article.

Les Indiens donnent le nom de *medicine* à toute influence mystérieuse, à toute manifestation de force naturelle, à tout moyen artificiel de produire quelque effet surprenant. Ainsi la peinture est médecine, la photographie encore bien plus ; une tempête, un feu de prairie, une maladie, tout cela est produit par une médecine et peut être vaincu par une médecine supérieure. Les sorciers, qui se prétendent et qui sont quelquefois réellement en possession de secrets pour causer les maladies ou les guérir, sont des *medicine-men*. Ils sont plus ou moins redoutés et puissants, suivant leur plus ou moins d'habileté ou d'effronterie. Les serpents, les oiseaux, les poissons, les bêtes fauves, certaines pierres et, entre toutes, la pierre rouge dont on fabrique les pipes indiennes, tout cela est médecine. Seulement les mêmes objets n'ont pas d'action efficace sur tous également.

Le difficile précisément, c'est de savoir lequel de ces

obj
tal
dar
her
I
cou
info
a ét
ave
que
dan
sible
absc
il a
tou,
le re
ou d
réve
l'a t
dépo
Le
donna
de qu
devri
Et

L'éco

Noi
des m
diens
au gre

objets a été destiné à tel ou tel pour être sa médecine, son talisman, pendant sa vie et jusqu'à sa mort, quand il ira dans la *happy hunting ground* (terre de chasse des bienheureux).

Pour découvrir quel sera la *médecine* d'un enfant, voici comment on procède. A l'âge de 10 à 12 ans l'enfant informe son père qu'il veut devenir un Indien. Jusque-là il a été regardé comme une petite fille. Il se noircit la figure avec de la fumée ou du charbon, signe qu'il va jeuner et que personne ne doit lui adresser la parole. Il se retire dans la forêt où il prolonge son jeûne le plus longtemps possible, un, deux, quelquefois trois jours. Enfin, quand il est absolument exténué, l'enfant se laisse aller au sommeil, et il a ou croit avoir un songe ou une révélation de son Manitou, c'est-à-dire du génie tutélaire qui le protégera pendant le reste de sa vie. Le Manitou lui apparaît sous la forme, ou d'un oiseau, ou d'un loup, ou d'un autre animal. A son réveil il doit se mettre en quête de cet animal, et, quand il l'a trouvé, il le tue et en rapporte triomphalement la dépouille.

Le père réunit alors ses amis dans une grande fête. On donne au jeune Indien un nouveau nom, et le sorcier décide qu'elle sera la partie de l'animal, bec, queue, griffe, qu'il devra porter comme talisman.

Et voilà le *medicine-bag*.

L'école de pawhuska. — Le capitaine P. — Ranchee et cow-boys. — Un beau présent. — Le cri de la panthère.

Notre école pour les filles est enfin bâtie, à la grande joie des missionnaires, des bonnes Sœurs Franciscaines et des Indiens qui commencent à nous amener leurs enfants ; mais au grand dépit des officiers du gouvernement et des *traders*.

Ces derniers voudraient bien nous voir loin d'ici ; ils savent que nous apprendrons consciencieusement à nos élèves à parler, à écrire, à compter en anglais, résultat qu'ils redoutent et voudraient retarder le plus longtemps possible.

“ L'école sur la colline ” (c'est ainsi qu'on désigne à Pawhuska l'école du gouvernement) a toute leur confiance. Elle a fait ses preuves. Elle peut garder un Indien pur sang voire même un Métis, intelligent d'ailleurs, pendant six ou huit ans, et le renvoyer à sa famille, ne sachant presque ni lire ni écrire, et souillé de vices qu'il n'aurait pas appris au camp. A ce compte-là, les Indiens ne sortiraient jamais de leur infériorité et de leur dépendance. Les pères de famille commencent à s'en apercevoir ; ils nous disent : “ — Construisez une école pour les petits garçons et elle sera remplie aussi vite que celle des petites filles.”

Les Sœurs ont eu quarante élèves internes, le jour de l'ouverture ; maintenant elles en ont soixante et on en amène toujours, mais la place manque. De plus, nous n'osons pas trop avancer à l'aveugle, avant d'avoir vu comment notre budget va s'équilibrer. Le gouvernement nous alloue 9 dollars par mois, par élève ; mais nous devons tout fournir : logement, literie, nourriture, remèdes, livres, vêtements : absolument tout. Avec une sage économie, beaucoup de prévoyance, et les quelques secours du Bureau des Missions catholiques à Washington et de la Propagande, nous espérons tenir notre petite barque à flot.

Le gouvernement me doit 240 dollars (1,200 fr.), montant des dépenses que j'ai faites en transportant mes onze petits Indiens à Sacred-Heart-Missions. Par suite du retour de quelques-uns et du mauvais vouloir de l'Agent, je crains bien de ne pas toucher un centime de cette créance.

L
me
natu
Indi
tout
U
l'inté
Félin
enten
mon
“
il ?
Et
ne sa
tais n
brem
laisse
à son
entéri
énerg
tendre
quer ?
d'enqu
qu'il p
et sort
amené

Le 1
cheval
admira
Il regar
rait le j
docile à

L'Agent, un certain capitaine P., est le moins gentilhomme de tous les officiers que j'ai jamais rencontrés. Il est d'un naturel violent et en même temps peureux. Il malmène les Indiens et il les craint ; il est persuadé qu'il peut parler à tout le monde avec la même dureté qu'à ses soldats.

Un jour, il vint à notre résidence bien certainement avec l'intention de me donner des coups de canne. Ce fut le Père Félix qui ouvrit la porte ; j'étais dans la pièce voisine. En entendant quelqu'un parler avec emportement et proloncer mon nom, je sortis de la chambre et dis :

“ — Vous parlez du Père Savinien ! C'est moi ; qu'y a-t-il ? ”

Et je m'avançait. Le bon père Félix balbutiait des excuses, ne sachant comment la scène allait se terminer ; mais je n'étais nullement d'humeur à baisser le pavillon. J'avais dit librement que l'Agent s'était rendu coupable de négligence en laissant mourir sans secours un malheureux signalé par moi à son attention et en ne prenant aucune mesure pour son enterrement. Loin de retirer mes paroles, je les maintins énergiquement. Une telle audace à laquelle il était loin de s'attendre le décontença et le suffoqua. Que pouvait-il répliquer ? Aurait-il eu gain de cause devant une Commission d'enquête ? C'est sans doute ce dont il se rendit compte lorsqu'il prit enfin le parti le plus sage. Il fit un geste de dépit et sortit avec le témoin qu'il devait bien regretter d'avoir amené.

* * *

Le 10 décembre, un de nos catholiques me fit présent d'un cheval sauvage. Quelle joie ! Je l'essayai sur le champ. Il va admirablement, au pas, au petit trot, au grand trot, au galop. Il regarde sans cesse à droite et à gauche comme s'il explorait le pays devant lui, et cependant rien ne l'effraye. Il est docile à la bride ou à l'éperon, et, dans l'écurie il est très

doux. Je puis passer autour de lui, le toucher, lui lever les pieds, lui ouvrir la bouche... Il n'a jamais été ferré. Ses jambes sont maigres, nerveuses, son poil long et soyeux comme celui d'un chat angora, et de la même couleur que ma pipe en écume de mer, c'est-à-dire *café au lait*, avec une belle raie sur le dos. Les petites Indiennes le prennent tout de suite en affection, elles l'appellent *Buck Skin* (peau de daim).

Le 12 décembre, je fis à cheval une grande promenade, dans l'après-midi. Après avoir traversé deux *creeks* et un petit bois, je me trouvais au milieu d'une clairière, lorsque je vis arriver bride abattue un de mes enfants de chœur. Il faisait mine de vouloir passer sans dire une parole, Je l'arrêtai tout court :

— Où vas-tu Johnny ? Tu parais bien pressé.

— Mon Père, n'entendez-vous pas ?

— J'entends une femme indienne ou quelques enfants qui rient aux éclats dans la forêt, là au côté nord.

— Non, non ; ce n'est ni une femme, ni quelques enfants qui feraient fuir ainsi les pores de cette région : voyez, ils traversent tous la clairière. Ce que vous prenez pour des éclats de rire, c'est le cri d'une panthère ; elle n'est pas loin, et ces cochons le savent.

— Eh bien ! Johnny, faisons comme eux. "

Et nous détalons chacun de notre côté.

* * *

Quand j'arrivai à la demeure du métis que j'allais visiter, il me dit qu'en effet cette partie de la forêt était fréquentée par les panthères. Il me conseilla de ne pas me mettre en route trop tard pour retourner à Pawhuska, ajoutant que si, dans les ténèbres, mon cheval commençait à renâcler et refusait d'avancer, je ferais bien de revenir droit chez lui.

J'av
exp
rait
pers
en p
che ;
J'eu
quoi
me p
ma t
face
d'un
bres
rité
ment
égal

En
dre à
neuf
transj
comm
heure
Sœur
blanke
indien
et des
che ses
embras
sons qu
Quel
"—

Il faisait encore jour, et je ne voulus pas paraître effrayé. J'avais mon pistolet dans la petite poche américaine faite exprès au pantalon, et je pensai bien que la panthère aimerait mieux un gibier plus tendre et plus savoureux que ma personne. Voilà ce que je me disais, tout en chevauchant, et en prêtant l'oreille, et en regardant bien à droite et à gauche ; mais toute ma philosophie ne réussit pas à me rassurer. J'eus vraiment peur ; et, lorsque je traversai la clairière, quoique l'on n'entendit rien que le cri d'un hibou, un frisson me passa sur tout le corps et mes cheveux se dressèrent sur ma tête, en même temps qu'une sueur froide perlait à la surface de ma peau. J'eus beaucoup de peine à me défendre d'un sentiment de crainte à l'égard de ces vieux troncs d'arbres calcinés, qui font un effet si fantastique dans l'obscurité de la nuit. Cependant mon cheval ne partageait nullement mes appréhensions, car il marchait d'un trot toujours égal et me ramena bientôt à la maison.

* * *

Encore deux élèves qu'on nous présente et qu'il faut prendre à notre école, deux charmantes petites fille de huit et neuf ans, aux yeux noirs, aux dents blanches, à la peau transparente, au teint rouge vif. Elles gazouillent en osage comme deux petits oiseaux et leur père, Sansy-Chief, est tout heureux quand, après une bonne demi-heure de toilette, une Sœur les lui ramènent toutes métamorphosées. Plus de *blankets*, plus de *leggins*, plus de *mocassins*, plus de jupe indienne, mais des souliers, des bas, une robe toute neuve et des cheveux peignés et tout luisants. Le bon Indien touche ses enfants, les regarde ; il se parle à lui-même, il les embrasse, il ne peut se décider à s'en aller, et nous le laissons quelque temps jouir de son bonheur.

Quelques jours après je vois arriver la religieuse :

“ — Qu'y a-t-il, ma sœur ? ”

“— Mon Révérend Père, les deux petites filles de Sansy-Chief manquent à l'appel. Elle ont dû se sauver au commencement de la récréation. On pourra peut-être les atteindre et les ramener.”

Voilà une des mille épreuves de notre entreprise. Il n'y a presque pas de jour que nous n'ayons à courir après une ou plusieurs de ces brebis sauvages. On nous fait espérer que, quand elles se seront échappées de l'école cinq ou six fois, elles seront domptées et resteront tranquilles. Le pire est qu'on n'a pas de prise sur elles. On ne peut ni les châtier, ni les raisonner ; il faut tout simplement patienter. Eh bien ! nous patienterons. Si c'était la seule de nos épreuves !

* * *

Nous avons d'autres préoccupations qui font, entre le P. Félix et moi, le sujet de délibérations bien sérieuses.

Notre ministère est particulièrement difficile. Nos quinze cents Indiens sont dispersés sur une Réserve de 2,296 milles carrés et, de l'aveu de tous les officiers du gouvernement qui en ont fait l'arpentage, c'est la pièce de terre la plus abrupte, la plus ingrate, la plus rocheuse de tout le Territoire. Aussi les chemins y sont-ils détestables : en trois mois, nous avons cassé trois voitures ; il y a des endroits où l'on ne peut même passer à cheval ; il faut mettre pied à terre et, la bride au bras, prendre bien garde de faire le moindre faux pas sous peine de rouler dans un précipice.

* * *

Nous célébrons le saint sacrifice à Elgin, à Chetauqua Spring, à Tedarvale et à Coffey, ville sur la lisière de l'État du Kansas. Le Père Félix a déjà visité les petites tribus

voisin
des l
ouest
la me
rivière
des au
C'est l
Pou
ces pre
sauvag
sous le
escoud

Ces
les un
elle es
du pist
de la v
leurs.

Dans
si vous
faim, il

Jama
entrer e
che dan
à l'écuri
enfin dé
vous ag
retour.

prise ;
regarde

Je der
ses vach

voisines des Nez Percés, des Poncas, des Ottees et des Pawnees sur la rive droite de l'Arkansas, au sud-ouest de notre Réserve, et il m'a envoyé une fois dire la messe chez les Kaws, sur la rive gauche de la même rivière. Ces derniers ont une particularité qui les distingue des autres Indiens : ils sont très friands de la chair du chien. C'est la pièce de résistance dans leurs dîners de grand gala.

Pour arriver chez les Kaws, il nous faut traverser d'immenses prairies encloses de *wire fence* et peuplées de bestiaux sauvages. Une maison en tronc d'arbres, le *ranche*, connue sous le nom de Texas cattle, sert de quartier général à une escoude de *Cows-boys*.

* * *

Ces vachers légendaires sont presque aussi sauvages que les animaux gardés par eux. Leur vie se passe à cheval, elle est pleine de péripéties et d'aventures. Ils se servent du pistolet avec beaucoup d'adresse et font très peu de cas de la vie des autres hommes, comme de leur propre vie d'ailleurs.

Dans leurs bons moments, ils ont le cœur sur la main et, si vous arrivez au *ranche*, épuisé de fatigue, mourant de faim, il n'aura rien de trop bon pour vous.

Jamais le *cow-boy* ne ferme sa porte à clef ; vous pouvez entrer en son absence à toute heure et vous tailler une tranche dans le jambon pendu au-dessus de la table, puis aller à l'écurie et donner à votre cheval le maïs dont il a besoin, enfin décrocher une des pipes et la bourrer de tabac. Plus vous agirez comme chez vous, plus l'hôte sera content à son retour. Si, au contraire, vous craignez d'abuser, il vous méprise ; il croit que vous faites la petite bouche et vous regarde comme une demoiselle.

Je demandai à l'un d'eux pourquoi un certain nombre de ses vaches avaient la queue extrêmement courte :

— Parce que les loups en ont mangé l'extrémité me répondit-il.

Ces carnassiers, en effet, suivent toujours les troupeaux et n'osant se jeter au cou des retardataires et les étrangler, ils s'en consolent en leur attrapant le bout de la queue, ils réussissent à tuer les veaux en déployant une tactique assez ingénieuse. Pour cela ils se mettent plusieurs ensemble, quelques-uns harcellent la mère et la font courir ; le veau la suit d'abord ; mais peu à peu la distance devient de plus en plus grande entre eux, si bien que les loups restés en arrière peuvent étrangler le jeune animal sans avoir à craindre les fureurs de la mère. Ils le font en un clin d'œil, et les autres loups arrivent bientôt à la curée. Ils achèvent aussi tous les bestiaux malades.

Ce qu'ils ne dévorent pas, les *buzards* s'en chargent. Ce sont d'énormes oiseaux, créés par la Providence pour engouler dans leurs estomacs les corps morts dont la putréfaction pourrait causer des maladies parmi les vivants.

Tendresse des Indiens pour leurs enfants. — Caractère de l'enfant indien. — La crèche et le crucifix. —

Appel auprès d'un malade. —

Une nuit terrible.

Notre porte est toujours ouverte. Les Indiens entrent quand ils veulent, sans frapper, se contentant de dire : " Ah-oh ! " Ils s'assoient sur les chaises ou par terra, et demeurent ainsi en silence. Les femmes entrent de même, mais elles sont toujours au moins deux ensemble, et il est rare que l'une d'elles n'ait pas un *papoose* sur le bras ou sur le dos. Elles examinent curieusement notre petit mobilier, nos tables, nos livres, notre horloge ; mais ce qui les frappe le plus, c'est notre grand crucifix. Je les entends

souvent
celle-ci
" —
bon ! I
des clo
blessure
côté, la
est venu
il nous
ka (le p
Et ell

Dans t
c'est-à-di
la pitié.
nes, en le
la délicat
les enfant
mes civili
de ; moi,
la tendres
D'ailleurs
rier qui at
à petit fet
enfant si s
des ou vie

George C
pe, (le roch
modestie q

souvent faire tout haut une méditation naïve du genre de celle-ci :

“ — Oh ! Jésus, Jésus, le Fils de Dieu. Ah ! qu'il est bon ! Il a été châtié pour nous... attaché pour nous avec des clous, sur le bois... Tout son sang a coulé par ses blessures, Ah ! on lui a donné un grand coup de lance au côté, la lance a traversé toute sa poitrine, percé son cœur et est venue sortir au côté gauche. Il est au ciel maintenant... il nous aime toujours. Il a envoyé ici *Wah-ton-tah Tapuska* (le prêtre)... Ah ! Jésus ! ”

Et elles le regardent avec des yeux attendris.

*
* *

Dans tous les pays, la femme est toujours la femme, c'est-à-dire douée de dispositions naturelles à la piété et à la pitié. La vie rude et laborieuse de nos pauvres Indiennes, en les rendant plus énergiques, n'a pas affaibli en elles la délicatesse de certains sentiments. Leur tendresse pour les enfants n'est certainement pas inférieure à celle des femmes civilisées. D'aucuns prétendent qu'elle est plus grande ; moi, je la trouve moins disciplinée : elle ressemble à la tendresse de la louve ou de la panthère pour ses petits. D'ailleurs l'Indien lui-même partage ce sentiment. Ce guerrier qui affronterait la mort la plus cruelle, la mort lente et à petit feu, sans pousser un gémissement, pleure comme un enfant si son petit garçon ou sa petite fille tombent malades ou viennent à mourir.

*
* *

George Cathin raconte que le chef des Sioux, *Ee-ah-sape*, (le rocher noir) avait une fille d'une beauté et d'une modestie qui la faisaient admirer de tous. Pendant qu'il

était à la chasse aux buffalos, elle mourut et fut enterrée près du fort d'un agent de commerce nommé Laidlaw. Ee-ah-sa-pe fut inconsolable. Un jour, étant entré chez Laidlaw, il vit la photographie de sa fille, suspendue à la muraille :

— Ah ! dit-il, mon cœur est satisfait de la revoir ici vivante : ainsi je pourrai toujours la voir et lui parler. Ma tribu porte encore son deuil. Allez à la porte du fort, vous trouverez là dix chevaux qui m'appartiennent et le plus beau *wigwam* de la nation des Sioux ; je vous les donne, mais, en échange, décrochez cette image de mon enfant et donnez-la-moi. ”

Laidlaw, touché de la douleur du pauvre Indien, lui remit le portrait, sans rien vouloir accepter en échange.

* * *

Cette tendresse des Indiens pour leurs enfants nous met bien souvent dans l'embarras. Si quelque élève a un rhume, un bobo, un léger mal de tête, tout de suite nous avons la famille sur les bras. Dès que les parents sont prévenus, ils voyagent le jour et la nuit pour venir voir ce qu'il en est. Quelquefois ils vont demander à l'agent la permission d'emmener leur enfant au camp, où les soins essentiels lui manqueront, mais ils ne se rendent pas compte de cela ; ou bien ils insistent pour que nous les laissions accomplir sur l'enfant les prescriptions du sorcier.

* * *

A chaque paiement trimestriel, c'est-à-dire quand l'agent distribue aux chefs de famille les revenus de la nation, nous avons presque la tribu entière à notre charge. Il faut laisser tout le monde entrer partout. Drapés dans leurs

blan
dan
n'im
ou r
L
Spa
logu
dign
mém
dant
pris.
Le
que l
gard
fants
par l
faire
et en
les ha
tour
To
Sœur
L'e
il ne
heure
on d'a
l'a acc
que d'
diens,
propon
ployés
blancs.

blankets, les Indiens défilent silencieusement, s'assoient dans la cour, dans les corridors, dans les chambres, et à n'importe quelle question, ils répondent par un monosyllabe ou un grognement.

Les Osages avaient autrefois la réputation d'imiter les Spartiates dans leur mépris du septième précepte du Décalogue ; aujourd'hui les hommes croiraient au-dessous de leur dignité de voler quoi que ce soit, mais il n'en est pas de même des *squaws*, et on les surveille soigneusement. Cependant nous n'avons pas encore remarqué qu'on nous ait rien pris.

Le plus ennuyeux, au moment du payement officiel, c'est que les parents de nos élèves les emmènent au camp et les gardent deux ou trois jours ; et il n'est pas rare que les enfants nous reviennent avec leurs habits tachés ou envahis par la vermine. Il y a pourtant des Indiens qui ont soin de faire quitter alors à leurs enfants les vêtements européens et endosser la livrée sauvage. Quand il s'agit de reprendre les habits de l'école, ce n'est qu'avec répugnance et le retour à la Mission n'a lieu qu'à leur corps défendant.

Tout cela met bien à l'épreuve la patience des bonnes Sœurs et la nôtre.

L'enfant indien, en général, n'aime pas la vie sédentaire, il ne souffre qu'avec indignation d'être renfermé plusieurs heures dans une salle d'études, et ne ressent aucune ambition d'apprendre à lire ou de mettre à profit cet art lorsqu'il l'a acquis. Mais on aurait tort de croire pour cela qu'il manque d'intelligence. Prenez un nombre égal de Blancs et d'Indiens, vous trouverez de part et d'autre à peu près la même proportion d'aptitudes ; seulement ces dons ne sont pas employés par les Indiens de la même manière que par les blancs.

* * *

L'éloquence naturelle et quelquefois vraiment merveilleuse du sauvage, est devenue un lieu commun classique de la littérature américaine. Sa puissance d'observation des phénomènes de la nature, son habileté consommée dans les arts de la chasse et de la guerre, sont également bien connues. Il y a eu parmi eux de véritables hommes d'État, tels que Etulip Képkuk, Sequoyah, Red Jacket, Tecumseh et d'autres. Parmi les petits garçons que je puis observer et parmi les petites filles de notre école, j'en vois qui ne le cèdent en rien aux enfants blancs pour la vivacité de l'intelligence, la bonté du cœur ou la grâce des manières; seulement, encore une fois, cela ne se trahit pas de la même façon, ni par les mêmes actes que chez les enfants civilisés.

* *

Durant les fêtes de Noël, nous avons notre petite crèche à la chapelle, et tous les Indiens, grands et petits, viennent la voir. Nos jeunes élèves parlent déjà l'anglais, ou plutôt le comprennent, et me servent d'interprètes. Avec leur aide, j'explique le mystère du Fils de Dieu, devenu petit enfant par amour pour nous. Oh! la divine histoire, et comme elle est bien faite pour toucher le cœur des simples!

* *

La veille de l'Épiphanie, un Indien qui ne faisait que passer à l'Agence, envoya prévenir qu'une pauvre femme se mourait à Salt Creek, à 22 milles de distance, et demandait le prêtre. Il était 2 heures du soir et une pluie fine commençait à tomber. Je n'eus pas le courage de dissuader le Père Félix de partir, malgré mes craintes qu'il ne pût arriver à destination. La nuit n'allait pas tarder à rendre l'entreprise

d'autar
trail, c
voiture
prêtre
Le Père
de la n
me rec
malade

Ce s
pus dor
j'entend
du pau

“ - O
ture, pa
crèche
toit hos
d'une é

Héla
chevauc
tout à c
pour re
tures et
qu'il n'y
tiges d'l
faire ? s
irait-il
isolés et
sent un
à ses gr
réussi à

Blotti
resta de
qui se
violemm

d'autant plus hasardeuse qu'il n'y avait pas de route : un *trail*, c'est-à-dire un simple tracé fait par le passage des voitures, conduisait à Salt Creek. Cependant il est si dur au prêtre de penser que l'on réclame en vain son ministère ! Le Père me répondit que son cheval, même après la tombée de la nuit, suivrait bien le *trail*, et il se mit en chemin en me recommandant de prier pour lui et pour la personne malade.

Ce soir-là, je me sentis triste ; après m'être couché, je ne pus dormir. La pluie continua de tomber jusque vers minuit ; j'entendis le vent du nord se lever par rafales et la pensée du pauvre Père m'obsédait.

“ — Où est-il ? a-t-il pu arriver, ou bien erre-t-il à l'aventure, par ce froid glacial ? ” — et je priai le divin Enfant de la crèche et les saints Rois Mages de le conduire sous quelque toit hospitalier, fut-ce celui d'une cabane indienne ou même d'une étable.

Hélas ! ma prière ne fut pas exaucée. Le bon Père avait chevauché jusqu'à la nuit noire, mais sa monture s'arrêta tout à coup. Le Père descendit, tâta le terrain avec la main pour reconnaître l'ornière plus ou moins profonde des voitures et s'assurer qu'il était toujours sur le *trail*. Il s'aperçut qu'il n'y avait partout autour de lui que la terre unie et des tiges d'herbes calcinées : il était dans la haute prairie. Que faire ? son cheval ne voulait plus avancer, et d'ailleurs où irait-il ? Malgré l'obscurité, il aperçut deux ou trois arbres isolés et dénués ; il se réfugia auprès d'eux quoiqu'ils offrisent un abri bien précaire contre la pluie. Jusqu'alors, grâce à ses grandes bottes et à son manteau imperméable, il avait réussi à se protéger.

Blotti contre le tronc et tenant son cheval par la bride, il resta debout pendant deux ou trois heures. Ce fut l'animal qui se fatigua le premier de l'immobilité forcée. Il tira violemment la bride des mains du Père et s'enfuit. Le mis-

sionnaire, en voulant le rattraper, alla se jeter dans des flaques d'eau où il tomba tout de son long. C'est dans cet état qu'il se trouvait lorsque le vent du nord se leva et gela ses habits sur lui. Il serait difficile d'imaginer une situation plus triste, plus douloureuse. Il réussit enfin à rejoindre son cheval et à le garder près de lui jusqu'à ce que le jour vint. Oh ! comme la nuit lui parut interminable !

Il se rappelait sans cesse la belle antienne des premières vêpres de l'Épiphanie : *Stella ista sicut flamma coruscat et regem regum Deum demonstrat.*

« — Mais, me racontait-il plus tard, j'avais beau regarder, je ne voyais ni étoile, ni flamme briller au firmament. »

Enfin le jour parut ; il eut encore la force de se hisser sur son cheval qui le ramena tout droit chez nous.

A ma messe, à 11 heures, je vis le cavalier et la bête s'arrêter devant la porte. Le Père avait la figure enflée et violacée, enveloppée dans un mouchoir raidi par la glace comme une plaque de fer-blanc, et tous ses habits de même. Je me hâtai de le déshabiller, de lui faire prendre un bain chaud, puis un bol de vin également très chaud, et je le fis mettre aussitôt au lit sous un monceau de couvertures. Une heure après, il commença à transpirer ; la réaction se faisait et le danger de fluxion de poitrine ou de congestion était écarté.

Dans la journée on nous apprit la mort de la pauvre Indienne pour laquelle le Père Félix a été si près de donner sa vie. Mon Dieu, en considération de la bonne volonté et des souffrances de votre prêtre, vous aurez fait, n'est-ce pas ? miséricorde à cette âme qui demandait son ministère. *Requiescat in pace !*

(A suivre).

Jou

No
non
allan
tous
passé
évén
sioni



majo
du v
école
diffé
la r
Suer
rayo
moin

Ts
elle 1

Journal d'un Missionnaire Franciscain

DU CHAN-TONG

Pendant la dernière Persécution de Chine

Par le R. P. SOLANO

Nos lecteurs n'ont pas oublié l'émouvant journal de Mgr Favier, non plus que le dramatique récit des Sœurs de Moukden s'en allant jusqu'à Nagasaki sous la protection des soldats russes. Sur tous les points de la Chine, des scènes du même genre se sont passées, et les détails nous arrivent nombreux sur ces terribles événements. Voici une lettre du R. P. Solano, franciscain missionnaire au Chan-Tong oriental, qui n'a pas un moindre intérêt.

S'ING-TCHEOU-FOU, où nous nous trouvions lors des troubles, est située à 450 kilomètres à l'ouest de Chefou, dans l'intérieur de la province du Chan-tong. Dans cette ville, dont la population est en majorité musulmane, se trouvaient les principales œuvres du vicariat, grand et petit séminaires, orphelinat de filles, écoles de garçons, etc. Trois Pères étaient chargés de ces différentes œuvres, le P. Amédée, provicaire et supérieur de la résidence, le P. Chérubin et un prêtre chinois, le P. Suenn. D'autres missionnaires, chacun chargé d'un district, rayonnaient dans les environs, à des distances plus ou moins considérables, pour l'administration des chrétiens.

*
*
*

Ts'ing-tchéou-fou était une ville très paisible. Jamais, elle n'avait été le théâtre de révolutions. La population

s'était toujours montrée pleine de politesse et de déférence pour nous, et il était bien rare que l'un d'entre nous fût qualifié du titre de *Iang-Kœi-tzeu* (diable d'européen), injure si commune en Chine à l'égard de tous les étrangers.

* *

Tout alla bien ainsi jusqu'au 24 juin. Ce jour-là, un ministre protestant, M. Jones, nous communiqua une dépêche de Chefou qui annonçait la prise des forts de Ta-Kou par les troupes alliées. Cette nouvelle ne nous émut pas beaucoup, car les Chinois des campagnes sont généralement assez indifférents pour ces choses, et leur patriotisme ne s'étend guère plus loin que leur maison ou leur champ.

* *

Le 25 juin, je me rendis donc à l'orphelinat, comme tous les matins, pour y célébrer la sainte messe et cette journée se passa encore sans alarmes. Mais, le 26, le ministre protestant qui avait l'obligeance de nous tenir au courant, nous fit passer un télégramme alarmant : Tien-tsin était bombardé, l'ambassadeur d'Allemagne et le secrétaire de la légation japonaise massacrés dans les rues de Pékin, les ministres des puissances étrangères, bloqués dans les légations, sans que les troupes européennes pussent se porter à leur secours.

* *

Voyant que les événements prenaient mauvaise tournure, je crus bon d'avertir la supérieure de l'orphelinat de se tenir prête dans le cas où, le danger devenant pressant, il serait nécessaire de faire partir les orphelines ; mais je lui recommandai de tenir la chose secrète, afin de ne pas causer

de
à M
fair
jusq
(60

L
de T
A
denc
Box
se re
impe
cons
fuite
en g
de v
man

27
veau
" I
gers
et se
En
ajout
" J
gers
Ven
avec
rons

de frayeurs inutiles. Nous envoyâmes ensuite une dépêche à Mgr Césaire, afin de lui demander ses instructions. Pour faire partir ce télégramme, il fallait dépêcher un courrier jusqu'à la ville de Wei-shien, distante de la nôtre de 120 lis (60 kilom. environ).

* * *

Le même jour, M. Jones nous communiqua un télégramme de Tsi-nan-fou, capitale de la province, ainsi conçu :

A midi les satellites du Sous-Préfet apportent à la résidence le décret officiel du Gouverneur qui annonce que les Boxeurs, battus de tous côtés dans la province du Tche-li, se replient en masse sur celle du Chan-tong et qu'il lui est impossible de pourvoir à la sécurité des Européens. Par conséquent, ceux-ci doivent chercher leur salut dans la fuite et se réfugier au plus tôt dans les ports. Les satellites, en guise d'accusé de réception du décret, exigent la carte de visite chinoise de chacun de nous pour la remettre au mandarin.

* * *

27 juin. — Les satellites du Sous-Préfet viennent de nouveau à la résidence et nous pressent de partir au plus tôt.

« Le gouvernement du Chan-tong désire que les étrangers partent pour la côte. Un steamer arrivera de Chefou et sera à lang-Kia-K'ou le 1er juillet. »

En nous donnant copie de ce télégramme, M. Jones ajoutait :

« Je crois qu'il n'y a aucun salut possible pour les étrangers qui restent dans l'intérieur ».

Vers 11 heures, les chrétiens arrivent de tous les côtés avec les nouvelles les plus alarmantes. Le nord et les environs de la ville sont infestés de Boxeurs. On fait circuler

le bruit que notre résidence a été incendiée et les missionnaires massacrés. Les pauvres gens sont à peine rassurés en constatant que la résidence est encore intacte et il faut s'ingénier pour leur remonter le moral.

Ils nous disent que tous les protestants s'en vont et que nous devons faire comme eux. Nous répondons que nous ne pouvons partir sans un ordre de notre évêque, que nous lui avons télégraphié et que nous attendons une réponse pour prendre une décision ; que, d'autre part, nos œuvres réclament notre présence : beaucoup de nos enfants sont sans famille et nous ne pouvons pas les abandonner sans pourvoir à leur sécurité. Malgré toutes ces raisons, les satellites insistent encore, mais nous refusons absolument de partir.

Le soir, à la tombée de la nuit, les protestants se mettent en route afin d'arriver à temps pour prendre le bateau envoyé de Chefou. Ils sont accompagnés de quelques gens du mandarin, armés de bâtons, qui ont mission de les défendre en cas d'attaque. Mais leur escorte leur inspire peu de confiance et la rencontre de gens plus ou moins louches les oblige à rebrousser chemin et à rentrer en ville, où ils passent la nuit au tribunal du sous-préfet.

Le courrier, que nous avons envoyé porter le télégramme pour Mgr Césaire, revient de Wei-shien et nous informe que, le fil télégraphique ayant été coupé, il est impossible de transmettre notre dépêche.

Nous voyons alors combien notre situation est terrible. Du côté de Chefou, pas de moyens de communication, le télégraphe étant rompu ; impossible de faire connaître le danger où nous sommes ; impossible également de savoir ce qui se passe, et l'on nous rapporte que la résidence de l'évêque à Chefou a été brûlée, ainsi que l'orphelinat tenu par les Religieuses Franciscaines. Du côté de Tsi-nan-fou pas de nouvelles non plus.

Je n'oublierai jamais les trances par lesquelles nous avons passé pendant ces quelques jours. Nous nous demandons

si nous
attendar
une vér
aucune i
quelles t
dernier

28 jui
de nouve
armée.
intimer l
Cepen
pressant
enfants
rendus à
de les pl

Le res
geons à
plus préc
trats d'ac
riat. Il
paix sera
Nous les
bouchons
ainsi pré
creusé à
nous repl
paraître,

29 jui
Nous la

si nous n'étions pas les seuls vivants encore du Vicariat, en attendant que nous soyons massacrés à notre tour. C'était une véritable agonie, d'autant plus terrible que, n'ayant aucune illusion sur le sort qui nous attendait, nous savions quelles tortures nous aurions à subir avant de recevoir le dernier coup.

* * *

28 juin. — Au lever du jour, les protestants se mettent de nouveau en route avec une escorte plus forte et mieux armée. Les employés du tribunal viennent encore nous intimier l'ordre de partir. Nous refusons.

Cependant, comme le danger devient de plus en plus pressant, nous décidons de licencier l'orphelinat et les enfants de l'école. Ceux qui ont encore une famille seront rendus à leurs parents ; pour tous les autres, nous tâcherons de les placer dans des familles chrétiennes.

Le reste de la soirée se passe à confesser. Puis nous songeons à mettre en sûreté les vases sacrés et les objets les plus précieux. De ce nombre sont les *Wen-Chou* ou contrats d'achat des maisons et terrains appartenant au Vicariat. Il importe de les sauver afin que, plus tard, quand la paix sera rétablie, la maison puisse faire valoir ses droits. Nous les mettons dans une grande jarre en grès que nous bouchons hermétiquement en l'enduisant de goudron et, ainsi préparée, nous l'enfouissons dans un trou très profond, creusé à cet effet. Puis, sur la terre fraîchement remuée nous replantons des légumes et des fleurs, afin de faire disparaître, autant que possible, toute trace de cachette.

* * *

29 juin. — FÊTES DES SAINTS APOTRES PIERRE ET PAUL.
Nous la passons bien tristement. Il ne faut pas songer à

chanter la messe, car cela pourrait exciter la population. On se contente donc d'une messe basse, où tous font la sainte communion une dernière fois avant la séparation.

L'office fini, après trois longs jours d'attente, arrive enfin un télégramme de Mgr Schang qui nous invite à partir.

Il n'y a donc plus à hésiter. Immédiatement nous congédions nos séminaristes. Mon émotion est bien grande. Pauvres enfants ! Quand les reverrai-je ? et si je les revois un jour, combien parmi eux manqueraient à l'appel !

Dans leur nombre, s'en trouve un âgé de 12 à 13 ans. Il part avec deux plus anciens pour retourner dans sa famille, mais le chemin est bien long et ses jambes trop courtes lui refusent bientôt leur service. Il faut que ses compagnons le portent à tour de rôle sur leur dos. Deux autres, en arrivant dans leur village, n'y trouvent plus leurs parents ; ils ont disparu. Force leur est de revenir à la résidence et pour nous de les accueillir de nouveau. Ils sont plus morts que vifs, car, en route, ils ont été reconnus comme chrétiens.

Parmi les orphelines s'en trouve une en âge d'être mariée, elle est fiancée depuis plusieurs mois dans une famille chrétienne. Je fais venir son fiancé et je bénis leur mariage. Après la messe, les deux conjoints partent pour la famille des beaux-parents.

Vers le milieu de la journée, le séminaire et l'orphelinat sont vides de leurs habitants. Le P. Romuald et moi nous restons seuls avec un prêtre chinois, le P. Suenn, et quelques domestiques à moitié morts de frayeur. Quelques-uns de ces derniers parlent de nous abandonner. Nous laissons les peureux libres de retourner chez eux. Les pauvres gens, à vrai dire, sont bien excusables. Nouveaux chrétiens pour la plupart, leur foi n'est pas encore très solide et les paroles qu'ils ont entendues par ci par là dans les rues ne sont pas de nature à les rassurer.

Hu
pouvo
par la
fice de
du bo
Boxeu
nous n
plus g
nous f
blit de
quittai
alimen
L'empl
notre c
dence.

30 ju
momen
de char
Tsi-nar
cavalier
donné
Tsing-t
éprouve
Le P.
De fait,
qui doi
courage
quitter,
Les Box
posés à
Ces s
résidence

Humainement parlant, nous n'avons plus d'espoir, et nous pouvons périr d'un moment à l'autre. Nous nous préparons par la confession et la prière à faire généreusement le sacrifice de notre vie, nous remettant entièrement entre les mains du bon Dieu. Nous avons, en effet, entendu dire que les Boxeurs doivent mettre le feu à la résidence aujourd'hui et nous massacrer. Aussi la journée se passe dans l'anxiété la plus grande ; chacun croit sa dernière heure arrivée. Il nous faut remonter le courage de nos domestiques qui faiblit de plus en plus. Que deviendrions-nous s'ils nous quittaient ? Nous ne pouvons nous-mêmes aller acheter les aliments nécessaires. Ce serait nous exposer à la mort. L'employé de la poste, lui-même, refuse de nous apporter notre courrier, il craint d'être maltraité en venant à la résidence.

* *

30 juin. — Cependant la Providence veille sur nous. Au moment où nous y pensons le moins, j'entends un roulement de char dans la rue. C'est le P. Chérubin qui revient de Tsi-nan-fou. Son char est environné d'une escorte de dix cavaliers, armés à l'européenne. Le gouvernement lui a donné cette escorte pour le protéger et le reconduire à Tsing-tchéou-fou. Dire la joie et le soulagement que nous éprouvons en ce moment est impossible.

Le P. Chérubin rentré, nous nous croyons presque sauvés. De fait, la vue des quelques soldats qui l'accompagnent et qui doivent passer la nuit à la résidence rend un peu de courage à nos domestiques, qui ne parlent plus de nous quitter, et tiennent en respect les gens mal intentionnés. Les Boxeurs, en effet, savent ces soldats bien armés et disposés à faire usage de leurs armes en cas d'attaque.

Ces soldats, pendant tout le temps qu'ils restèrent à la résidence, se montrèrent pour nous d'une politesse et d'une

correction parfaites. Plus tard, quand ils nous quittèrent le P. Chérubin ayant voulu, suivant l'usage, payer leurs services en argent, ils ne voulurent absolument rien accepter, disant que telle était leur consigne ; ce qui est une chose bien extraordinaire chez les Chinois.

* * *

1er juillet. — La nuit s'est passée sans incidents. Les soldats qui sont venus avec le P. Chérubin doivent repartir pour Tsi-nan-fou, car ils n'ont reçu l'ordre que de reconduire le P. Chérubin et non de garder la résidence. S'ils partent, notre dernier espoir s'en va avec eux. Nous supplions leur chef d'attendre encore un ou deux jours. Après bien des hésitations, il consent à rester sur la promesse que nous lui faisons d'avertir le gouverneur.

Le soir même, le P. Chérubin écrit au gouverneur. Cette lettre est portée à Tsi-nan-fou par un courrier des tribunaux, qui part au milieu de la nuit, malgré le mauvais temps. En attendant la réponse, les soldats restent à la résidence et, chaque nuit, deux d'entre eux montent la garde dans le jardin, aidés en cela par nos domestiques.

2 juillet. — Les Boxeurs se réunissent tout près de notre résidence, dans un jardin situé en face des maisons des ministres protestants. D'autres se postent dans une pagode, à proximité de notre orphelinat et de celui des protestants, heureusement vides de leurs habitants.

3 juillet. — Les Boxeurs entrent impunément en ville, en cachant leurs armes dans des bottes de paille. On les dit au nombre de plusieurs milliers.

* * *

4 juillet. — Au milieu de la nuit, alerte. On frappe à la grande porte. C'est le domestique d'un ministre protestant

qui vi
doit p

“ Le
sons s

qui les
d'utili

retirer

pour l

doivent
d'apost

ceux q

la rigu

5 ju

à toute

la pers

La r

tion, es

sieurs

donne p

ses ord

Le so

devenu

partir

l'on va

Parti

protesta

nous fan
pendant
il n'y a
garde de
que nos
sous scel
ponsabil
soins du
Le ma

qui vient nous informer, qu'un décret venu de Tsi-nan-fou doit paraître le lendemain. Il est ainsi conçu :

“ Les propriétés des Européens, leurs églises et leurs maisons sont confisquées au profit du gouvernement chinois, qui les transformera en casernes ou autres établissements d'utilité publique. Quand aux étrangers, ils doivent se retirer dans les ports ; s'ils refusent, les Chinois s'armeront pour les massacrer. Quand aux chrétiens, les mandarins doivent les citer à leur tribunal et leur faire signer un acte d'apostasie ; s'ils obéissent, on ne les inquiètera pas, mais ceux qui refuseraient de se soumettre seront traités suivant la rigueur des lois. ”

5 juillet. — Ce matin le décret en question a été affiché à toutes les portes de la ville. Plus de doute possible, c'est la persécution officielle qui commence.

La réponse du gouverneur à notre demande de protection, est arrivée. Les soldats qui nous gardent depuis plusieurs jours sont rappelés à la capitale. Le gouverneur donne pour raison que nous n'avons qu'à nous conformer à ses ordres en gagnant les ports.

Le sous-préfet nous fait dire que, notre résidence étant devenue propriété de l'empereur de Chine, nous devons partir au plus tôt, afin de céder la place aux soldats que l'on va y installer.

Partir ! mais où aller ? Nous n'avons pas la ressource des protestants qu'un bateau à vapeur attendait. De plus, il nous faut, avant d'arriver au port le plus proche, parcourir pendant deux jours un pays infesté de Boxeurs. Du reste, il n'y a pas à hésiter, puisqu'on nous met à la porte. A la garde de Dieu ! nous partirons donc, mais nous demandons que nos meubles et autres objets soient respectés et mis sous scellés, comme gage que le mandarin en prend la responsabilité ; de plus que des chars nous soient loués par les soins du tribunal ; enfin qu'on nous donne une escorte.

Le mandarin accepte les deux premières conditions, mais

fait des difficultés pour l'escorte, sous prétexte qu'il n'y a pas de soldats disponibles. Enfin, après bien des allées et venues, une escorte de vingt soldats nous est promise.

L'après-midi les chars arrivent et sont chargés. Il est 4 heures ; nous n'attendons plus que notre escorte pour nous mettre en route. Une heure, deux heures se passent, personne ne vient. Pendant ce temps-là, la foule se rassemble dans la rue. Enfin, vers 6 heures, voici notre escorte, mais, nouveau contre-temps, un orage éclate et la pluie tombe à verse. En même temps un courrier arrive de Weishien et nous remet un télégramme de Mgr Schang qui nous dit : " La paix est proche. Prenez courage. "

A cette lecture, nous nous demandons si nous ne sommes pas le jouet des mandarins. Nous envoyons alors promener satellites et mandarins, et nous refusons de nouveau de partir, d'autant plus que l'heure est avancée. Nous passerons cette nuit encore à la résidence.

* * *

6 juillet. — Pas de messes, chapelle et ornements étant sous scellés. Le mandarin nous fait avertir que, si nous ne partons pas, toute escorte nous sera refusée plus tard. Nous hésitons cependant toujours, à cause de la dépêche de la veille ; mais une autre dépêche arrive de Chefou et met fin à nos incertitudes. Monseigneur nous informe qu'un bateau nous attendra le 7 juillet à Lang-kia-k'ou.

Nous faisons donc de nouveau nos préparatifs de départ. Les chars reviennent et sont rechargés. Pendant ce temps-là, la foule, qui, comme la veille, s'était massée dans la rue, pénètre dans la résidence et en commence le pillage sous nos yeux. Chacun prend ou réclame ce qui lui convient. On nous vole même 50 taëls (200 francs environ) cachés dans un char ; mais ce n'est que plus tard, à la première halte, que nous nous en apercevons.

Il e
chars.
le P. S
en plu
Tou
la fou
cour.
Nos
tout le
yeux e
résider
Nou
trois k
travers
vent en
entoure
considé
Enfin
campag
jours pr
d'eau, n
Dans
soldats
Le soi
lecture
mais le c
un vrai
chés en a
où nous c
de faire
même. S
ce monde
nous pén
closes de
dans la co

Il est près de 11 heures quand nous montons dans nos chars. Nous sommes quatre : le P. Chérubin, le P. Romuald, le P. Suenn et moi. Trois domestiques nous accompagnent, en plus des vingt soldats et de l'officier qui les commande.

Tout est prêt, on ouvre les portes ; mais à ce moment, la foule qui est énorme dans la rue, veut pénétrer dans la cour.

Nos soldats mettent baïonnette au canon et repoussent tout le monde. Enfin, nous partons, et c'est les larmes aux yeux et la mort dans l'âme que nous quittons notre chère résidence et nos malheureux chrétiens.

Nous voilà donc en route. Il nous faut faire plus de trois kilomètres avant d'arriver à l'extrémité de la ville et traverser tout le faubourg du Nord où les Boxeurs se trouvent en très grand nombre. Les soldats, arme au bras, entourent nos chars et tiennent en respect la foule qui est considérable de chaque côté de la rue.

Enfin, après beaucoup d'inquiétude, nous arrivons en rase campagne ; mais les chemins, détrempés par les pluies des jours précédents, et par endroit remplis d'un demi-mètre d'eau, ne nous permettent d'avancer que très lentement.

Dans un gros village, un rassemblement s'est formé, nos soldats nous le font passer au grand trot.

Le soir, vers 9 heures, nous approchons de la sous-préfecture de Chou-Koung, où nous devons passer la nuit ; mais le chef de notre escorte est inquiet, car cette ville est un vrai repaire de Boxeurs. Quelques soldats sont dépêchés en avant comme éclaireurs. Ils se rendent à l'auberge où nous devons coucher et y trouvent 300 Boxeurs en train de faire leurs exercices, et leur chef est l'aubergiste lui-même. Sans rien dire de notre arrivée, ils expulsent tout ce monde et referment les portes. Il est nuit noire quand nous pénétrons dans la cour de l'auberge, les portes sont closes de nouveau et nos soldats s'établissent en sentinelles dans la cour. Après un repas bien modeste, nous nous

étendons sur nos lits et, brisés d'émotion plus encore que de fatigue, nous essayons de prendre un peu de repos ; mais le lieu n'est pas sûr et nos soldats se tiennent toute la nuit sur le qui-vive. Leur chef même veut absolument coucher dans notre chambre, son revolver chargé est placé à sa portée.

* * *

7 juillet. — Après une semblable nuit, point n'est besoin de personne pour nous réveiller. Nous nous levons vers 2 heures, afin de partir avant le jour, pour ne pas donner l'éveil, mais une nouvelle difficulté surgit. Les soldats qui nous ont accompagnés jusque-là, refusent d'aller plus loin et menacent de nous abandonner si l'on ne trouve pas de chars pour les porter. Ils disent que les chemins sont impraticables et qu'ils sont trop fatigués pour continuer la route à pied.

Nous nous rendons tous au tribunal avec chars et soldats. Mais au mandarinat, personne ne bouge. Tous, fonctionnaires ou employés, sont ou feignent d'être plongés dans le sommeil le plus profond. Alors, nos soldats impatientés, enfoncent les portes à coups de pied, à coups de crosse de fusil. Tout le monde est bientôt sans dessus-dessous ; les satellites effrayés s'enfuient. Le mandarin croit à une invasion de rebelles. Enfin, on finit par s'entendre et droit est fait à notre requête. Trois chars sont mis à la disposition des soldats et nous nous remettons en route.

Vers midi, nous nous arrêtons au village de Naen-huo pour prendre un maigre diner. La chaleur est étouffante. Nous mourons de soif, mais l'eau de la contrée est saumâtre et nous sommes obligés de la rejeter après avoir essayé d'en boire quelques gorgées. Nous continuons notre route jusqu'à Iang-Kia-K'ou, où nous arrivons à 5 heures (1).

(1) Iang-Kia-Kou est un petit port, fermé au commerce européen, situé à 10 kil. environ de la mer, dans le golfe de Pe-tchi-li, à l'embouchure d'un canal qui conduit à Tsi-nan-fou, capitale de Chantong.

C'est l
Mgr S
avaien
Boxeur
à 500
d'Occi
précède
environ
troupes
envoyé
cette de
le coup

Aussi
nous cor
il ne po
toujours
dions en
nous em
la voile
se résign
lentemer
lune est
s'ensable
nous voi
matin.

Nous
bagages
la crainte
attaquer,

8 juillet

C'est là que nous devons trouver le bateau annoncé par Mgr Schang. Mais le départ des protestants, qui nous avaient précédés de quelques jours, avait donné l'éveil aux Boxeurs et, ce jour-là, ils s'étaient rendus au nombre de 4 à 500 dans ce port pour s'opposer au départ des "Diables d'Occident". Par bonheur, le bruit avait couru, les jours précédents, qu'une canonnière allemande croisait dans les environs et, comme on croyait qu'elle voulait débarquer des troupes dans cet endroit, le gouverneur de la province avait envoyé un fort détachement de troupes pour s'opposer à cette descente. C'est ce qui nous sauva en faisant avorter le coup préparé par les Boxeurs.

* * *

Aussitôt arrivés, nous louons une barque chinoise pour nous conduire à notre bateau. A cause de son tirant d'eau il ne pouvait remonter le canal jusqu'à Ian-Ka-K'ou et, toujours sous la protection de nos soldats, que nous congédions ensuite, après les avoir largement récompensés, nous nous embarquons vers 7 heures. Nos bateliers mettent à la voile ; mais, le vent faisant complètement défaut, il faut se résigner à aller à la rame et nous n'avancons que très lentement. Vers 10 heures du soir, la marée baisse et la lune est cachée par les nuages. Nos bateliers, craignant de s'ensabler, refusent d'aller plus loin. Ils jettent l'ancre et nous voilà au milieu de la rivière jusqu'au lendemain matin.

Nous essayons de dormir, couchés pêle-mêle avec nos bagages au fond de la barque ; mais la faim, la soif et aussi la crainte des Boxeurs, qui pourraient très bien venir nous attaquer, nous tiennent éveillés.

* * *

8 juillet. — Grâce à Dieu, la nuit s'est passée sans inci-

dents. Au point du jour, je réveille nos bateliers et nous continuons notre voyage. Le vent s'est levé, la voile est hissée et nous voguons rapidement. Bientôt nous arrivons à l'embouchure de la rivière ; nous entrons dans la pleine mer, mais nos yeux ont beau sonder l'horizon, aucun bateau ne se montre.

Le bateau, après nous avoir attendus, serait-il reparti pour Chefou ? Qu'allons-nous devenir ? Retourner à Iang-Kia K'ou, c'est aller à la mort. Continuer avec notre barque jusqu'à Chefou, c'est bien téméraire, et d'ailleurs nous n'avons pas de vivre.

* * *

Conservant malgré tout une lueur d'espoir, nous avançons toujours vers la haute mer et, après une heure d'angoisse, nous finissons par apercevoir notre bateau tout à fait à l'horizon, à plus de 60 lis (25 kilomètres environ) de Iang-Kia-K'ou. Sa vue nous rend la joie. A mesure que nous approchons, nous agitions nos mouchoirs pour nous faire reconnaître. On nous répond du bord en hissant le pavillon des Etats-Unis (1).

Enfin, à 7 heures, nous sommes à bord, où nous trouvons deux ministres protestants venus la veille. Nous nous félicitons mutuellement ; mais, le premier sentiment de joie passé, notre pensée se reporte aussitôt vers nos confrères, les PP. Eugène et Pacifique qui, n'ayant pu être avertis à temps, sont restés dans leurs districts et ignorent encore notre départ, et vers le P. Hen, prêtre chinois, parti dans sa famille quelque temps avant les événements. Nous frérissons à la pensée du sort qui les menace.

On nous dit que Mgr de Marc'hi, vicaire apostolique du

(1) Ce bateau avait été affrété par le consul américain de Chefou, de concert avec les autres consuls pour aller au secours des missionnaires de l'intérieur, sans distinction de religion, ni de nationalité.

Chan-tong septentrional, et ses missionnaires, tous franciscains comme nous, doivent arriver, eux aussi. La journée se passe à les attendre. Enfin le soir, vers 9 heures, ils arrivent au nombre de 16, après quatre jours de voyage en barques, depuis Msi-nan-fou. Quelle consolation en les voyant tous sains et saufs ! Ils sont à peine montés à bord que l'ancre est levée et nous partons.

* * *

9 juillet. — Le lendemain, à 10 heures, nous sommes devant la ville de Teng-tcheou-fou. Le bateau stoppe pour prendre les ministres protestants américains de cette ville avec leur famille, ce qui porte à une cinquantaine environ le nombre des passagers expulsés par le gouvernement chinois.

Plus tard les PP. Pacifique et Hen, après bien des péripéties, purent gagner ensemble le port allemand de Tsin-tau, et de là Chefou où ils arrivèrent le 14 juillet. Le R. P. Eugène, protégé par un bon mandarin, a pu rester dans son district, où il continue à exercer le ministère apostolique. Les PP. Pacifique, Chérubin et Bonuald, ainsi que le R. P. Solano, auteur de cette relation, sont entrés en France, où ils attendent que les événements leur permettent de retourner en Chine pour y reprendre les travaux de leur apostolat.

Mandchourie Meridionale

MARTYRS

Lettre de M. Goulet, supérieur de la mission de
Mandchourie Méridionale

Ing-tse, 30 novembre 1900.

LE puis enfin vous donner quelques détails sur nos martyrs.

Mgr Guillon a été massacré, dans le chœur de sa cathédrale, à Moukden, sur l'ordre du chef des soldats, le fameux "Eul-ta-jen", assesseur du vice-roi, et ennemi juré des chrétiens.

Notre vénéré vicaire apostolique, atteint d'abord par une balle, a été ensuite décapité, et sa tête a été exposée devant le public, comme celle d'un insigne, malfaiteur. De son corps on a pu à peine recueillir quelques ossements calcinés.

Le Père Emonet est tombé à côté de son Evêque.

Les sœurs Sainte-Croix et Albertine ont péri avec les chrétiens dans l'incendie de l'église.

Les Pères Bourgeois et LeGuével, à Léen-kham, ont eu beaucoup à souffrir avant d'expirer : les soldats se sont plu à assouvir sur eux leur haine diabolique. Les têtes de ces deux confrères, portées à Ning-iuen-tcheou, y sont demeurées longtemps exposées aux yeux de la populace.

Les Pères Vivud et Bayart, de Siao-hei-chan, et le Père Agnius, de Kouang-ning, pris ensemble par les gens de Iatse-tchang, ont été percés de lances, et non fusillés, comme on me l'avait assuré tout d'abord. Leurs corps ont été jetés à la rivière.

Le Père Jean Li, que Mgr Guillon aimait beaucoup à cause de sa piété et de ses autres qualités, éprouvait une grande répugnance à se laisser égorger sans se défendre ;

mais,
mettre
Grand
acte d'
Le l
fang-c
seulem
gnons.
foi, dé
chrétie
rent au
C'est
Mauric
signala
l'hérit
à Mai-
Un d
être ma

Deux
généreu
Kao et
Lorsq
s'empres
ses pare
Boxeurs
et lui fir
ils lui c
laissé as
Quant
Leao-ian
cours de
constanc
de la pri
qui le me

mais, dès que l'Evêque eut commandé aux chrétiens de mettre bas les armes, le Père vint se placer auprès de Sa Grandeur : c'est là qu'il est mort. Son dernier acte fut un acte d'obéissance

Le P. Alexandre Hia, chargé du district de Toung-Kia-fang-chen, fut pris et amené à Moukden, quelques jours seulement après la mort de M^{gr} Guillon et de ses compagnons. Mis en demeure d'apostasier, il refusa de renier sa foi, déclarant hautement devant les mandarins qu'il était chrétien et prêtre catholique. Alors les mandarins le livrèrent aux mains des Boxeurs qui lui tranchèrent la tête.

C'est à Siao-tcheng, petite ville de son district, que le P. Maurice Li a été arrêté. Un païen, qui se disait son ami, signala aux Boxeurs la présence du Père dont il convoitait l'héritage. Enchaîné aussitôt, le Père Maurice fut reconduit à Mai-Mai-Kai et massacré tout près de sa résidence.

Un de nos théologiens, Auguste Li, a disparu : il a dû être massacré, lui aussi.

* *

Deux de nos élèves du collège de Cha-ling ont donné généreusement leur sang pour Jésus-Christ : ce sont Jean Kao et Fabien Tchao.

Lorsque le Père Beaulieu eut licencié ses élèves, Jean s'empressa de regagner la maison paternelle pour exhorter ses parents à mourir plutôt que d'abandonner la foi. Les Boxeurs, ayant appris qu'il était séminariste, l'arrêtrèrent et lui firent subir des tourments de toute sorte. Finalement ils lui coupèrent les mains et les pieds, et, après l'avoir laissé assez longtemps en cet état, il lui tranchèrent la tête.

Quant à Fabien, il fut conduit devant le sous-préfet de Leao-iang, qui le mit à la question cinq fois de suite. Au cours de ces interrogatoires, le jeune homme montra une constance invincible et fit des réponses dignes des martyrs de la primitive Eglise. Le sous-préfet le livra aux Boxeurs qui le massacrèrent.

A Toung-houa-hien et dans tout le district du Père Villeneuve, à Sing-ping-pou et dans tout le district du Père Huchet, pas un chrétien, pas un catéchumène n'a été épargné : la garde nationale, organisée dans tous les villages, n'a laissé échapper personne ; vieillards, femmes et enfants, tout a été tué. Ces deux districts, qui étaient de création nouvelle, sont anéantis.

Après Toung-houa-hien et Sing-ping-ouo, les districts les plus éprouvés sont ceux de Moukden et de Siao-hei-chaz. A Moukden même, il n'y a plus personne. Près de la capitale, nous avons un village entièrement chrétien. Les soldats d' "Eul-ta-jen" s'abattirent dès le premier moment sur ce village, s'emparèrent des chrétiens et les entassèrent dans des charrettes pour les mener à la capitale. On vit alors de tout jeunes enfants, qui n'avaient pas été saisis par les soldats, suivre les charrettes pour partager le sort de leurs parents. Hommes, femmes et enfants furent égorgés à Moukden, et de ce village chrétien, il ne reste aujourd'hui que quatre veuves avec quelques enfants en bas-âge.

Grâce à Dieu, dans les autres districts, presque tous nos chrétiens ont pu se dérober à la mort par la fuite, mais ils ont perdu tout ce qu'ils possédaient, et il ne leur reste que la vie. A l'heure qu'il est, ils vivent dans des trances continues, errant çà et là au milieu des brigands, sans abri, sans nourriture, sans vêtements.

* * *

J'estime que le nombre de nos chrétiens massacrés en haine de la foi, est de 1400 à 1500 : à ce point de vue, nos pertes ne sont pas aussi grandes qu'on le craignait tout d'abord, mais, je le répète, notre ruine matérielle est complète. Nous avons 45 églises ou grandes chapelles, sans compter les oratoires, 29 résidences principales, 2 séminaires, 159 écoles ou orphelinats. De tout cela, il ne nous reste que nos établissements du port d'Ing-tse, c'est-à-dire, la Procure, une église et une chapelle, les deux orphelinats et la maison des Sœurs de la Providence.

En quelques endroits, les "Boxeurs" ont eu recours à la mine pour faire sauter les églises ; ce moyen, malheureusement, ne leur a que trop réussi.

ANNAI

Afrique F
ceuvi
Aux envi
nay,

Chang-Toi
Chez les F
Par l
et du
Chine. —
Bertha
tiens ;
Chronique
général
Comptes-R